

# Le Charlevoisien

Votre journal qui informe

lecharlevoisien.com • vol. 25n°40 • Le mercredi 4 novembre 2020 • 32 pages

**VENDU**

Route du Fleuve  
Les Éboulements

**GILLES DUFOUR**  
Courtier immobilier agréé D.A.,  
résidentiel et commercial  
418 665-5047

viacapitale  
CHARLEVOIX

Agence immobilière

PROTECTION hypothécaire PROTECTION domiciliaire

## Drame à Québec : des pleurs jusque dans Charlevoix

Page 3



## Retirée de l'école deux fois plutôt qu'une

Page 11



## ÉMÉLIE BERNIER Choisir l'école autrement

Pages 4 et 5

## L'an 1 de Caroline Desbiens

Page 13

Photo courtoisie

NISSAN

L'événement  
LIQUIDATION  
TOTALE

LE TOUT  
NOUVEAU **Rogue**  
2021

CHARLEVOIX  
NISSAN

Isabelle Martel Nancy Tremblay Claude Taché Harlo Savard Dany Gravel Raphaël Audet Harlo Bellay Frédérick Laviole Jean-Claude Harvey

Réservez le vôtre [www.charlevoixnissan.com](http://www.charlevoixnissan.com)



Du 3 au 30 novembre

# L'événement LIQUIDATION TOTALE

Financement  
à partir de

0%<sup>±</sup>

sur modèles sélectionnés.

Obtenez jusqu'à

6 000\$<sup>+</sup>

de rabais

à la location ou au financement à taux standard, sur d'autres modèles sélectionnés. (Montant annoncé applicable au Murano Édition limitée).

Obtenez un  
ensemble d'hiver  
incluant pneus  
et tapis de sol  
sans frais  
supplémentaires<sup>‡</sup>

(Sur modèles sélectionnés.  
Quantités limitées.)



Louez le Qashqai S 2020  
à partir de 252 \$/mois, pendant 64 mois.

QASHQAI

C'est comme payer

58\$<sup>\*\*</sup>  
/semaine

Valeur au détail  
à partir de

23 663\$

Avec 0\$ en comptant initial

Louez le KICKS S 2020  
pour 229 \$/mois, pendant 64 mois.

KICKS

C'est comme payer

53\$<sup>\*\*</sup>  
/semaine

Valeur au détail

21 343\$

Avec 0\$ en comptant initial

Louez la Sentra S 2020  
à partir de 214 \$/mois, pendant 64 mois.

C'est comme payer

49\$<sup>\*\*</sup>  
/semaine

Valeur au détail  
à partir de

20 583\$

Avec 0\$ en comptant initial



SENTRA  
« La voiture compacte  
la plus attrayante  
aux États-Unis. »

- J.D. Power



Consultez [fr.nissan.ca/offers](http://fr.nissan.ca/offers) pour plus de détails | L'association des concessionnaires Nissan du Québec

Offres en vigueur du 3 au 30 novembre 2020. <sup>‡</sup> Les offres de location par l'entremise de NCF sont basées sur une allocation de 20 000 km/an (allocation totale de 106 667 km pour un terme de 64 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$/km. Le premier paiement et le versement comptant, le cas échéant, sont requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Les taxes, immatriculation et les assurances sont en sus, et exigés à la signature du contrat. L'offre de location sur le KICKS inclut un rabais spécial à la location de 500 \$ (déduit du prix de vente négocié avant les taxes) et l'offre sur la Sentra inclut le crédit d'hiver alternatif de 500 \$ (disponible aux consommateurs qui choisissent le crédit d'achat alternatif de 500 \$ plutôt que le crédit d'hiver sur les pneus et tapis de sol de 750 \$). <sup>\*\*</sup> Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. <sup>±</sup> Financement à partir de 0 % offert sur approbation de crédit par l'entremise de NCF sur le Qashqai S 2020 et autres modèles 2020 sélectionnés. Le terme varie selon le modèle. Exemple de financement : Qashqai S 2020, basé sur un prix de vente de 23 663 \$, financé à 0 % pendant 60 mois, équivaut à 60 versements mensuels de 394 \$, 0 \$ en comptant initial ou un échange équivalent. Frais de crédit : 0 \$, obligation totale : 23 663 \$. Les taxes, immatriculation et les assurances sont en sus, et exigés à la signature du contrat. <sup>†</sup> Le rabais au financement ou à la location à taux standard sera déduit de prix de vente négocié avant les taxes et ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à certaines autres offres. L'offre n'a aucune valeur de rachat au comptant ou autre valeur et ne peut être appliquée à des transactions antérieures. Des conditions s'appliquent. <sup>‡</sup> Le forfait « Ensemble d'hiver » est offert à l'achat au détail/la location/au financement de tout modèle KICKS et Qashqai 2020 neuf et non-enregistré auparavant qui est enregistré chez un concessionnaire Nissan participant autorisé au Canada. L'offre s'applique uniquement aux pneus d'hiver et tapis de sol toutes saisons admissibles. Les jantes, l'installation et l'équilibrage ne sont pas inclus et seront en sus. La valeur maximale pour les pneus d'hiver/les tapis de sol toutes saisons sont de 1 096 \$/94,96 \$ (excluant les frais et les taxes). L'offre « Ensemble d'hiver » sur le KICKS et Qashqai 2020 n'a aucune valeur de rachat au comptant. Quantités limitées disponibles. La taille et la marque des pneus peuvent varier. Les concessionnaires sont libres de fixer leurs propres prix. La sélection de pneus ou de tapis de sol toutes saisons d'une valeur supérieure obligera le client à payer la différence. Le client qui choisit des pneus ou des tapis de sol toutes saisons d'une valeur inférieure ne sera pas crédité la différence. L'offre ne peut être appliquée à des transactions antérieures. Des conditions s'appliquent. Pour toute information sur les prix J.D. Power, visitez [jdpower.com/awards](http://jdpower.com/awards). Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance; elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez [fr.nissan.ca/offers](http://fr.nissan.ca/offers) ou communiquez avec votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada Inc., 2020.

# Le drame de Québec afflige des Charlevoisiens

Une famille de Charlevoix est durement éprouvée par le drame qui s'est joué à Québec le soir de l'Halloween. Le frère de Suzanne Clermont, victime de la tragédie, habite la région.

Karine Dufour-Cauchon  
kdufourcauchon@lecharlevoisien.com



Michel Clermont et sa conjointe Brigitte Veilleux n'y croient pas encore.

Dimanche matin, dans leur maison de Clermont, ils regardaient défiler les repor-

ter qu'elle fait partie de ceux qui se sont trouvés sur la route horripilante du suspect.

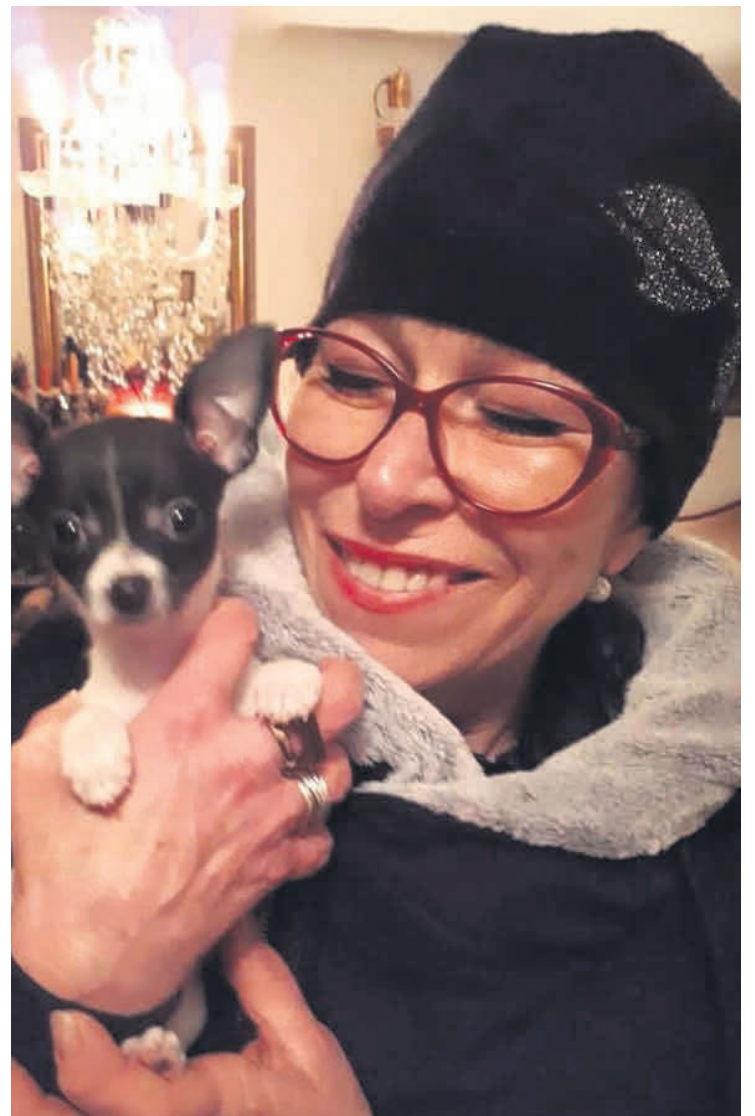
«Ça a été tout un choc, raconte M<sup>me</sup> Veilleux. Le fils de Suzanne a essayé de le rejoindre sur son téléphone pour une urgence. Tout de suite, Michel a «allumé». «J'espère que ce n'est pas elle, que ce n'est pas l'histoire d'hier...» Il va chercher son téléphone. Je l'entends crier dehors. «C'est Suzanne!» On n'y croyait pas. On s'est écrasés tous les deux. On pleurait. Le choc était tel que Michel en tremblait», relate-t-elle, le cœur

venus dans Charlevoix pour y faire leur vie. Pendant quelques années, Michel Clermont opérait entre autres son restaurant Le Bistro Le Refuge du quai de Cap-à-l'Aigle, à La Malbaie. Sa carrière d'entrepreneur en restauration dans Charlevoix n'affectait pas le lien fort qu'il entretenait avec sa grande sœur Suzanne.

«Ça ne se peut pas, ça ne se peut pas», se répète le frère exploré encore aujourd'hui. «C'est horrible comment ça s'est passé, avec un sabre. Ça n'a pas de bon sens comment c'est sauvage, barbare. Tu n'imagines pas cela. C'est une mort à laquelle on ne s'attend pas. Ce n'est pas comme quand quelqu'un est malade. On s'attend au décès de la personne, on a le temps de s'y préparer... Là, tu te dis que c'est impossible. Ça se voit seulement dans les vues, ces histoires-là, au cinéma, à la télé », renchérit M<sup>me</sup> Veilleux.

Depuis que l'éprouvante nouvelle est tombée, les messages de sympathie affluent de toutes parts. M. Clermont et M<sup>me</sup> Veilleux tiennent à remercier tous ceux qui soutiennent la famille.

« Si l'on avait à se souvenir de quelque chose d'elle, c'est d'abord de son sourire, de sa joie de vivre! Elle était toute petite, mais dégageait de la bonne humeur. Elle avait toujours le sourire, elle voyageait, elle était énergique. Elle est malheureuse-



Photos et témoignages émouvants en hommage à Suzanne Clermont ont été publiés sur les réseaux sociaux au cours des derniers jours. Photo Facebook

Il disait: «j'espère que ce n'est pas elle, que ce n'est pas l'histoire d'hier...» Il va chercher son téléphone. Je l'entends crier dehors. «C'est Suzanne!» On n'y croyait pas. On s'est écrasés tous les deux. On pleurait. Le choc était tel qu'il en tremblait. »

– Brigitte Veilleux, conjointe du frère de la victime

tages relatant la traumatisante et meurtrière cavale d'un homme costumé, armé d'un sabre. Ils savaient que l'homme avait fauché deux vies et blessé des passants dans le Vieux Québec.

M. Clermont reconnaît alors la rue des Remparts, où réside sa sœur, sans se dou-

lourd. M<sup>me</sup> Veilleux prend la parole au nom de M. Clermont, car l'homme est trop secoué pour témoigner.

## De la fiction

Michel Clermont et sa famille sont originaires de Québec. Il y a de cela une vingtaine d'années, ils sont

ment sortie au mauvais moment fumer sa cigarette. Elle va nous manquer», termine le couple, endeuillé.

Rappelons que l'individu accusé de deux meurtres et de sept tentatives de meurtre est Carl Girouard, 24 ans, originaire de Montréal-Nord. Selon les informations partagées par le Service de police

de la Ville de Québec, l'homme costumé aurait agi avec une arme blanche de type Katana.

Il aurait « choisi ses victimes au hasard » le soir du 31 octobre. Les événements se sont déroulés autour de 22h30. L'assaillant a été arrêté à 1h20 du matin, le 1<sup>er</sup> novembre.

## Le plaisir de vous faire entendre depuis plus de 30 ans !

### NOS SERVICES :

- Prothèses auditives
- Soirées conférences
- Laboratoire de réparation
- Service d'audiologie en privé
- Visite à domicile
- Acouphènes

Prenez un rendez-vous dès maintenant!



**MALBAIE**  
342 rue Saint-Etienne  
La Malbaie, Québec G5A 1M7  
1-800-363-5617

**BAIE-ST-PAUL**  
5 rue Boivin, local 208  
Baie-Saint-Paul, Québec G3Z 1S6  
1-800-363-5617

Suivez-nous sur Facebook

Numéro sans frais : 1-800-363-5617 | [www.prevostaudio.com](http://www.prevostaudio.com) | [info@prevostaudio.com](mailto:info@prevostaudio.com)

# Alternative à l'école



**Cette année, scolaire n'a rien d'ordinaire. Entre la peur d'attraper, et de transmettre le virus, les quatorzaines en série, le va-et-vient du virtuel au présentiel et une ribambelle de mesures sanitaires qui donne à leurs journées une persistante odeur de désinfectant, les élèves tentent de garder le cap.**

Émélie Bernier | ebernier@lecharlevoisien.com

## CHRONIQUE

16 mars 2020

La COVID-19 prend ses aises sur tous les continents. Le Québec n'est pas épargné. Dans un effort pour contenir sa propagation, le gouvernement provincial ferme les écoles. Du jour au lendemain, les élèves de la région sont éjectés abruptement de leur train-train quotidien. Pour certains, la débarque est douloureuse. Pour d'autres, d'interminables et indolentes vacances débutent...

6 mois s'écoulent.

Automne 2020

La COVID-19, que l'été a engourdi, connaît son second souffle. D'une étonnante vigueur. Le nombre de cas explose. Les aînés ne sont plus seuls dans la mire du microscopique ennemi. La contagion communautaire devient monnaie courante. Cette fois, le PM

ferme les gyms, les restos, les bars, les cinémas, les théâtres, mais se met martel

aussi sans doute, et les experts secondent. Entre les lignes, on lit aussi que

bestiole surgir un peu partout et s'immiscer jusque dans les classes, se moquant

pre de-ci de-là le voyage pour s'isoler en quatorzaine avant de rembarquer, puis, dans certains cas, de redescendre... Et de rembarquer... L'école fait ce qu'elle peut pour n'oublier personne sur le bord de la voie ferrée. Certains ne vont à l'école qu'un jour sur deux et suivent leur cours virtuellement le reste du temps. Parfois, ils sont bien présents à l'école, tandis que leur prof, en isolement préventif ou carrément contaminé, est... dans l'écran.

Si certains gamins virevoltent avec aisance dans cet étourdissant manège, d'autres ont le cœur sur le bord des lèvres...

Si certains gamins virevoltent avec aisance dans cet étourdissant manège, d'autres ont le cœur sur le bord des lèvres.

Ils n'ont plus envie de sauter à bord chaque matin. La motivation reste à quai. Pendant que la disposition à apprendre s'effrite, l'anxiété s'immisce par toutes les petites craques qu'elle trouve.

Ils n'ont plus envie de sauter à bord chaque matin. La motivation reste à quai. Pendant que la disposition à apprendre s'effrite, l'anxiété s'immisce par toutes les petites craques qu'elle trouve.

en tête de garder les écoles ouvertes.

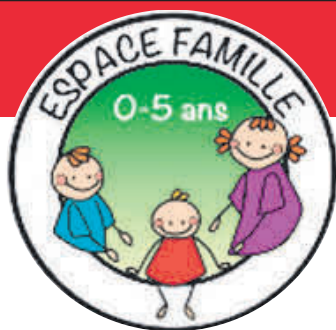
M. Legault souhaite que l'économie, moribonde, ne meure pas tout simplement de sa belle mort.

des groupes-bulles, des visages masqués, du Purell à volonté.

On plaide qu'il s'agit d'une décision favorable aux enfants, à leur santé mentale, à celle de leurs parents

Quoi qu'il en soit, Charlevoix, cette fois, voit la

Le train-train ne déraile pas tout à fait cette fois, mais ils sont nombreux à interrom-



**Ne restez pas seuls!**

Contactez-nous au **418-435-5752** ou FB (Espace Famille)

Services gratuits offerts dans la région de Charlevoix ouest

## S'épanouir en famille dans le contexte actuel.

Vous êtes parents ou futurs parents et avez des questionnements sur votre grossesse, le développement de votre enfant ou votre couple. L'équipe d'Espace Famille est présente pour vous.

Afin d'alléger votre rôle de parent, nous vous offrons trucs, outils, ateliers, écoute selon vos besoins et ce, en toute confidentialité.



# Choisir de débarquer

Devant cette déroute annoncée, des parents cherchent des alternatives. C'est le cas de Sébastien Rivard.

Plusieurs raisons ont décidé ce travailleur autonome du milieu du spectacle à retirer, en premier lieu, son fils de 13 ans du lieu physique où il étudiait pour entreprendre avec lui l'aventure de l'école à la maison.

« On était tous de plus en plus stressés par la situation. Quand j'allais porter mon fils à la poly, je voyais bien que la moitié des élèves ne portent même pas de masque dehors. Ça jase, ça vapote... Dans l'école, ils mettent tous leurs cellulaires dans la même boîte en entrant dans la classe. Ils portent leur masque jusqu'à ce qu'ils l'enlèvent pour dîner et qu'ils l'oublient... », dit-il, sans pointer du doigt l'école.

« Ils ne peuvent être partout tout le temps, mais mon fils n'est pas dupe! Il voit tout ça, il entend ce qui se dit sur le virus dans les médias. Il a de plus en plus peur de ramener la COVID à la maison, de contaminer sa grand-mère. L'école devient une source de stress intense. Et les apprentissages écopent. Il a l'impression de ne plus rien apprendre », explique le père.

Les parents choisissent au final de retirer leurs deux enfants durant une dizaine de jours. A posteriori, Sébastien considère que les écoles ont bien collaboré. « Un papa de La Malbaie a

gardé son enfant trois jours et la direction de l'école l'a menacé de le dénoncer à la DPJ. On a eu un meilleur accueil, disons », dit-il.

Durant ces 10 jours, la famille a pu avoir un avant-goût de l'école à la maison. « On a travaillé sur le programme pédagogique et réalisé que les enfants sont super disciplinés et motivés! », explique M. Rivard qui a alors décidé d'entreprendre les démarches pour poursuivre officiellement leur scolarisation à domicile.

« À partir de ce moment-là, je me suis mis à lire compulsivement sur le sujet. J'ai trouvé beaucoup de ressources dont le site *Family on the go* qui simplifie énormément la colonne géante qui apparaît devant les parents qui souhaitent se lancer », indique Sébastien Rivard. Des forums Facebook et l'Association québécoise de l'éducation à domicile lui ont aussi permis de dénicher une foule d'informations.

Le papa, déterminé, a contacté la direction de l'école secondaire que fréquente son fils pour faire part de ses intentions. Il a reçu un accueil franchement ouvert.

« La directrice à qui j'ai parlé est fantastique et ouverte d'esprit. Elle comprend nos préoccupations. C'est toute l'angoisse que ça génère qui m'incite à



opter pour une l'école à la maison. Et la sécurité de toute la famille », indique-t-il.

La démarche est en cours avec l'école primaire que fréquente sa fille. Dans son cas, la situation est un peu différente. « Elle n'est pas angoissée du tout, elle adore être avec ses amis », explique-t-il. Mais la logique l'incite à la ramener elle aussi dans le giron familial pour la poursuite de ses apprentissages, du moins cette année. « Si on choisit cette voie, comme famille, il faut qu'on soit conséquent », indique le père.

Sébastien Rivard ne veut pas faire de son témoignage un plaidoyer pour l'enseignement à domicile. « Je n'encourage pas les gens à le faire, mais il faut être conscient qu'il y a des alternatives. Dans le contexte exceptionnel qu'on vit, est-ce qu'on peut nous obliger, comme parent, à endurer une situation qu'on ne juge pas saine pour nos enfants, pour nous et nos proches? », questionne-t-il.

Petit bonus non négligeable, l'école à la maison allège

l'horaire de toute la famille. « On n'a plus besoin de préparer les lunchs, de courir le matin, de laver les masques, les uniformes... Oui, c'est une discipline et il faut avoir

la disponibilité pour le faire, mais nous sommes prêts à tenter cette expérience, du moins jusqu'à ce que le virus nous fiche la paix! », conclut M. Rivard.

## Un choix qui séduit

Vingt-trois élèves sur le territoire du Centre de services scolaire de Charlevoix poursuivent leur cheminement académique en mode « école à la maison » pour l'année 2020-2021, comparativement à huit l'an dernier.

À l'échelle québécoise, l'option semble séduire de plus en plus, ce nombre est passé de 5900 l'an dernier à près de 12 000. « C'est vraiment une tendance. On a plus que doublé notre membership », indique Marine Dumond, présidente de l'Association québécoise de l'enseignement à domicile.

Selon elle, plusieurs raisons poussent les parents à faire ce choix. « Plusieurs pensent que les conditions sanitaires ne sont pas suffisantes à l'école, notamment quand les enfants ou des membres de la famille sont à risque. Pour d'autres, les mêmes conditions sont trop strictes et vont perturber l'expérience éducative de l'enfant. Des familles ont aussi essayé l'école à la maison au printemps et ont réalisé qu'elles aimeraient ça, que ça fonctionnait pour eux », ajoute M<sup>me</sup> Dumond.

L'option est tout à fait légale. « Faire l'école à la maison n'est pas une suspicion de négligence. Quand on est en règle avec le ministère, il n'y a pas lieu d'impliquer la DPJ. Je ne blâme pas les écoles. Il y a beaucoup de désinformation parce que la loi a changé plusieurs fois dans les dernières années », conclut Marine Dumond.

En parler, c'est se libérer!

Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel

418 665-2999

www.calacscharlevoix.com

**SOLUTION HUMAINE**

Pour les couples... Nous pouvons vous aider en toute confidentialité!

FORFAIT DE 4 RENCONTRES avec ouverture de dossier gratuit!

Baie-Saint-Paul | La Malbaie  
418 435-8702 solutionhumaine.com  
f /solutionhumaine

Ordre des travailleurs sociaux et des thérapeutes conjugaux et familiaux du Québec  
Permis N°: G1RS17/08/230TS

**RE/MAX 1<sup>er</sup> CHOIX**  
AGENCE IMMOBILIÈRE  
FRANCHISÉE INDÉPENDANTE ET AUTONOME  
DE RE/MAX QUÉBEC INC.

**Mélanie Hudon**  
COURTIER IMMOBILIER RÉSIDENTIEL

www.remax-quebec.com  
418 240-3663 • 418 240-5014  
418 682-7000

# Une année scolaire bien différente

Cette année scolaire n'a rien d'une année comme les autres. En date du lundi 2 novembre, ce sont 665 élèves des secondaires III à V qui alternent entre leur école et la maison où ils doivent poursuivre leurs apprentissages à mi-temps.

Lisianne Tremblay

Le Centre de services scolaire de Charlevoix s'est assuré que tous les élèves aient accès à un ordinateur et à Internet afin de poursuivre leur enseignement adéquatement, et ce, tant au primaire qu'au secondaire.

Le prêt d'équipement aux élèves du primaire est destiné à ceux qui peuvent se retrouver en isolement pour deux semaines à la maison. En date du 2 novembre, 37 ordinateurs et 6 iPad ont été prêtés en plus de 21 clés

Centre de services scolaires a donc fourni 262 ordinateurs, 6 iPad et 21 clés LTE.

En ce qui concerne le fait que les jeunes soient présents à l'école un jour sur deux, la directrice du Centre de services scolaire de Charlevoix (CSSC) Martine Vallée soutient le CSSC demeure vigilant quant aux impacts possibles de cette scolarisation à distance.

« Nous restons aussi attentifs quant à l'engagement et à la motivation scolaire des élèves concernés, ajoute M<sup>me</sup> Vallée. Il nous est important de valider l'impact de ce type de service sur la persévérance scolaire de nos clientèles de secondaire III à secondaire V. »

Cette mesure a été ajoutée à la suite du changement de palier d'alerte pour la région



Les élèves du secondaire ont déjà vécu plusieurs changements depuis la rentrée scolaire.

« Il nous est important de valider l'impact de ce type de service sur la persévérance scolaire de nos clientèles de secondaire III à secondaire V. »

– Martine Vallée

LTE. Celles-ci permettent d'avoir un accès à Internet. De ce nombre, deux clés ont été prêtées à des élèves qui effectuent leur formation à distance à temps plein.

Au secondaire, 143 ordinateurs servent à des jeunes de l'École secondaire du Plateau. À Baie-Saint-Paul, 82 élèves ont bénéficié d'un prêt d'ordinateur. Au total, le

de Charlevoix. Pour les élèves de secondaire III, il a été recommandé par la Santé publique de les inclure dans ce type d'enseignement hybride à partir du 2 novembre.

## Trois jours de planification de plus

La présidente du syndicat de l'enseignement de Charle-

voix, Monique Brassard, est satisfaite des trois journées pédagogiques qui ont été ajoutées par le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge. « Ils ont répondu à la demande effectuée par notre Fédération. Cela nous permettra de faire des formations et de la planification. Avec la pandémie et tout ce que cela implique dans nos écoles, nos enseignants ont besoin de temps. »

## 17 cas actifs lundi

En date du 2 novembre, on dénombrait 17 cas actifs dans les écoles de Charlevoix. Trois cas ont été confirmés lundi, un à l'école Félix-Antoine-Savard, un au Centre éducatif Saint-Aubin (pour un total de 5 cas) et un à l'école Forget. Une classe a été retirée

pour chacun des deux établissements de Baie-Saint-Paul. Précisons que des élèves de l'école primaire qui utilisaient le transport scolaire ont aussi été mis en isolement préventif pour deux semai-

nes. Les autres écoles concernées sont l'école Marguerite-D'Youville (quatre cas actifs), l'école Marie-Reine (un cas), l'école Léonce-Boivin (deux cas) ainsi que l'école de Saint-Siméon (deux cas).

## Du renfort s'en vient

(LT) La plateforme « Répondez présent » permettra aux équipes-école d'avoir de l'aide, ce qui pourra leur donner un peu de souffle. Une vingtaine de personnes ont été sélectionnées par le Centre de services scolaire. Les entrevues se sont déroulées au cours de la semaine dernière et se poursuivront cette semaine. « Nous sommes contents de la réponse des gens, a souligné Martine Vallée, directrice générale du Centre de services scolaire de Charlevoix. Cette aide est bienvenue. Nous avons rencontré 13 candidats et nous en avons retenu 9. Quinze personnes participeront aux trois jours d'entrevue prévus cette semaine. » Les individus intéressés ont fait part de leurs préférences dans trois secteurs soit pour la désinfection, le service de garde et la surveillance.

**Le Charlevoisien**  
Votre journal qui informe

### FONDATEURS

Paul Brisson  
Guy Charlebois  
Charles Warren

### ÉDITEUR

Sylvain Desmeules

### ADJOINTE À LA DIRECTION

Josey Picard

### DIRECTRICE DES VENTES

Marie-Claude Lapointe

45, boul. Raymond-Mailoux,  
Baie-Saint-Paul, QC G3Z 1W2  
t 418 435-0220  
f 418 435-3349

LeCharlevoisien.com

### CONSEILLERS VENTES ET MARKETING

Penny Lavoie  
Nicolas Chamberland

### COORDONNATRICE À LA MAQUETTE

Josey Picard

### COORDONNATRICE WEB ET DÉVELOPPEMENT NUMÉRIQUE

Sarah-Kim Lajoie

### INFOGRAPHIE

Nancy Boivin  
Maxime Clément

53, rue John-Nairne, suite 100,  
La Malbaie, QC G5A 1L8  
t 418 665-1299  
f 418 665-2051

### RESPONSABLE DE LA DISTRIBUTION

Penny Lavoie

### DIRECTRICE DE L'INFORMATION

Émilie Bernier

### JOURNALISTES

Émilie Bernier  
Lisianne Tremblay  
Karine Dufour-Cauchon

### IMPRESSION/TIRAGE

Québecor Média / 15 500 exemplaires

**EN**  
ÉDITIONS NORDIQUES 2007 INC.

ÉDITIONS NORDIQUES  
770, de Bretagne, Baie-Comeau, G5C 1X5  
Téléphone : 418 589-9990  
Télécopieur : 418 589-1211

PRÉSIDENT  
Simon Brisson

VICE-PRÉSIDENTE FINANCES  
ET ADMINISTRATION  
Caroline Gagnon

COMMIS À LA FACTURATION  
Claudie Julien  
Valérie Normand

La distribution de votre journal implique une logistique importante. Beau temps mauvais temps, les camelots de notre réseau sont à pied d'œuvre à chaque semaine afin de faire la livraison dans les meilleurs délais. Merci de respecter leur travail en faisant preuve de compréhension à leur égard.

Journal hebdomadaire indépendant membre de **hebdos** QUÉBEC

RÉSEAU SÉLECT



# Honorer l'héritage, nourrir le présent

Des chercheurs de l'Université Laval travaillent activement à un projet de Laboratoire vivant qui permettrait d'honorer l'héritage des Petites Franciscaines de Marie en implantant un potager à vocation sociale au cœur de Baie-Saint-Paul.

Émélie Bernier

L'enseignant en géographie et aménagement durable du territoire Étienne Berthold a fait du patrimoine culturel et social des congrégations religieuses un de ses sujets de recherche. Il s'est penché sur l'apport des Petites Franciscaines de Marie (PFM). «Au Québec, peu de territoires sont aussi marqués par une congrégation que Charlevoix peut l'être avec les PFM », avance-t-il.

Il estime que les PFM ont été avant-gardistes dans leur façon de favoriser le travail des patients de l'hospice Sainte-Anne. «Elles avaient une des plus grandes fermes en milieu semi-urbain au pays. On s'est demandé comment mettre en valeur leur patrimoine social, ces savoir-être, ces façons d'agir, de soigner qui sont toujours vivants et agissants aujourd'hui? Allons-y avec un jardin dont la finalité est de mettre en valeur l'esprit de travail qu'elles ont cultivé», résume M. Berthold.

## Plus qu'un potager

Le Laboratoire vivant s'articulera autour d'un double projet de jardins collectif et pédagogique. «Un living lab est un projet de recherche. Oui, on a une initiative réelle, ancrée, mais dans ce cas-ci, elle va nous permettre de voir comment les gens s'approprient l'esprit de travail et on va le faire à travers l'agriculture urbaine », explique Étienne Berthold, assisté dans la démarche par Julie Nadeau.

Le projet compte sur l'implication de la communauté où il sera construit pour s'épanouir. Non seulement les citoyens, mais les écoles, groupes communautaires et autres associations seront invités s'y impliquer.

Et le milieu semble réceptif. «On est en contact presque quotidiennement avec la Ville, Maison Mère, des gens impliqués dans le secteur agro... Il y a plusieurs projets en cours dans la région dans ce secteur et on sent qu'il y a un momentum. C'est certain qu'on aurait un intérêt à collaborer à un projet de cuisine collective, par exemple, où les jeunes pourraient faire des ateliers de cuisine pour transformer les légumes du jardin. Une partie de la production pourrait être dédiée à la cuisine collec-



Cet espace situé derrière l'ensemble conventuel est visé pour l'installation du potager à vocation sociale, communautaire et patrimoniale.

tive, selon les activités », illustre M<sup>me</sup> Nadeau qui salue l'accueil du milieu.

« J'ai fait plusieurs projets de recherche en partenariat. Je suis content de la réception et de l'enthousiasme de toutes les personnes et organisations qu'on a rencontrées à Baie-Saint-Paul et dans Charlevoix. Ça nous rend très optimistes », avance Étienne Berthold.

C'est aux Urbainculteurs qu'on a confié la réalisation

d'un plan d'aménagement préliminaire. « On va prioriser les entreprises locales pour toutes les différentes étapes de mise en place du jardin », insiste toutefois M<sup>me</sup> Nadeau.

La Réserve mondiale de la biosphère sera de la partie, pour le volet éducation à l'environnement » du projet. On souhaite mettre le Centre de services scolaire dans le coup.

Le terrain visé par le projet

se situe derrière l'ancien couvent des Petites Franciscaines de Marie. Les premières interventions sont prévues le printemps prochain et l'inauguration officielle pourrait avoir lieu le 4 octobre, anniversaire du saint patron des PFM, François d'Assise.

Le projet de recherche s'échelonne sur la décennie 2020-2030. « Le jardin, idéalement, survivrait à cette échéance », souhaitent les chercheurs.

**J.G MÉCANIQUE-ESTHÉTIQUE**  
357, rang Saint-Gabriel-de-Pérou Nord, Baie-Saint-Paul  
418 435-0295

VENTE ET POSE DE PNEUS  
Mécanique  
Esthétique  
Soudure, etc.

**LEBLOND ASSOCIÉS INC.**  
SYNDIC AUTORISÉ EN INSOLVABILITÉ

**La lumière au bout du tunnel!**  
Problèmes de dettes ? La solution est peut-être moins compliquée que vous ne le pensez.

6, rue racine  
Baie-Saint-Paul

1-877-525-4641  
Sur rendez-vous seulement

**Lingerie Caprisse**  
SIGNÉ BIANCA ET LYNDIA

**SOUS-VÊTEMENTS FEMME ET HOMME**  
grandeurs small à 3XL

- Lingerie féminine • Vêtements de nuit
- Crémier de bain et bien plus

(Enrichi d'huile de cacao, beurre de karité et huile d'amande)

418 665-7777 / fleuristeautandem@bellnet.ca

Suivez-nous sur

# «La situation doit changer»

– D<sup>r</sup> André Dontigny

(KDC) Est-ce réaliste de croire que Charlevoix pourrait retourner en zone orange d'ici la fin novembre? Le directeur de santé publique de la Capitale-Nationale n'est sûr que d'une chose : la situation doit s'améliorer.

«J'ai de la misère à savoir si c'est réaliste ou non, commente le D<sup>r</sup> Dontigny. C'est prématuré de pouvoir envisager cela. Il va falloir faire que ça se modifie pour Charlevoix».

Il qualifie la situation de critique. Les éclosions à l'Hôpital de La Malbaie et à la Résidence des Bâisseurs de Baie-Saint-Paul sont des signaux qui ne mentent pas.

«La propagation communautaire du virus de la COVID-19 est bien installée. L'analyse épidémiologique et la distribution actuelle des

cas de COVID-19 font en sorte qu'aucun secteur de Charlevoix n'est épargné. On a constaté une légère baisse dans les derniers jours, mais cela ne veut pas dire pour autant que la situation est sous contrôle. Le tout reste extrêmement fragile», déplorait D<sup>r</sup> Dontigny au bout du fil lundi.

Le message de prévention est renforcé. Le D<sup>r</sup> Dontigny invite finalement toute la population de la région à faire sa part et à réduire ses contacts au maximum.

## Les Bâisseurs

Déclarée le 26 octobre, l'éclosion de COVID-19 à la Résidence des Bâisseurs de Baie-Saint-Paul ne cesse de s'envenimer.

«Affronter cette deuxième vague de la COVID est un gros défi que tente de rele-

ver l'ensemble de notre équipe. Nous comprenons très bien que cela puisse causer de l'incertitude, mais sachez que nous travaillons au quotidien avec la Santé publique et que nous sommes plus que jamais à pied d'œuvre pour veiller à la santé et au bien-être de nos résidents et de nos employés. Nous prenons très au sérieux la situation que nous communiquons sur une base régulière avec nos résidents et leurs familles via courriel», indique Kristel Louboutin, vice-présidente ventes, marketing et communications, Gestion Résidences des Bâisseurs.

Le groupe a refusé de nous accorder une entrevue. En date du 2 novembre, 32 usagers et moins de 5 employés avaient été testés positifs à la COVID-19 à la résidence privée.



## Évacuation à l'Accueil Bellerive

(KDC) Le service de sécurité incendie de La Malbaie a procédé à l'évacuation des 53 résidents de l'Accueil Bellerive, CHSLD de La Malbaie. Un moteur électrique a brûlé selon les constatations que partage Mario Savard, directeur du service incendie. À l'arrivée des pompiers, les intervenants et préposés de l'Accueil Bellerive avaient déjà réuni l'ensemble des résidents, facilitant ainsi leur évacuation. Une vingtaine de pompiers étaient déployés sur les lieux. À l'aide de plusieurs équipes de paramédicaux, ils ont procédé à l'évacuation de l'ensemble des résidents du centre de soins. La fumée n'a incommodé personne. Aucun individu n'a dû être transporté au centre hospitalier. L'incendie a été rapidement contrôlé, partage-t-il. Vers 15h30, le bâtiment était suffisamment ventilé pour le retour des 53 résidents. Ceux-ci ont été hébergés temporairement au centre communautaire voisin. «Tout est bien qui finit bien, mais ça aura été beaucoup de brasse-camarades», indique le directeur Savard.

## La circulaire du couponing

Le 25 novembre, vous aurez en main votre tout premier cahier de coupons rabais, un outil essentiel pour vos achats durant le mois de décembre.

### Pour les commerçants

Deux placements publicitaires de 500 \$ à faire tirer parmi tous ceux qui feront paraître un coupon rabais

### Pour les utilisateurs

En plus de centaines de dollars de réduction, un concours pour gagner encore plus de rabais

Ne manquez pas cette promotion unique. Contactez nos conseillers ventes et marketing

Penny Lavoie (poste 2504), Nicolas Chamberland (poste 2555) et Marie-Claude Lapointe (poste 2505)  
418 665-1299 / 418 435-0220

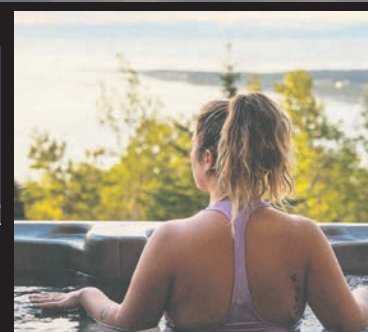
J'achète chez nous,  
**J'ÉCONOMISE  
BEAUCOUP!**

[DÉFINITION] Le couponing, c'est utiliser un coupon sur un produit qui est en spécial pour obtenir le prix le moins cher.

**Le Charlevoisien**  
Votre journal qui informe

Développement résidentiel de villégiature

# La vue, c'est notre domaine



## Feu vert au stationnement du Club Med

**Groupe Le Massif pourra procéder aux travaux de déboisement cet automne sur une superficie de 2 100 mètres carrés pour l'aménagement du stationnement dans le secteur sud du Domaine à Liguori.**

Lisianne Tremblay

ltremblay@lecharlevoisien.com



Le comité administratif de la MRC de Charlevoix a accordé le permis de déboisement nécessaire à l'aménagement d'un stationnement, qui servira surtout aux futurs employés du Club Med.

« C'est un dossier qui est très important, a soutenu la préfète Claudette Simard. La MRC doit s'occuper de la gestion foncière et forestière

multiresources de poursuivre les discussions relatives aux enjeux environnementaux et de formuler, s'il y a lieu, des recommandations afin de favoriser l'acceptabilité sociale du projet. «Ce que je souhaite, c'est que Groupe Le Massif et les membres du comité trouvent des pistes de solutions pour diminuer l'impact visuel, a poursuivi M<sup>me</sup> Simard. Ils devraient discuter ensemble. C'est mieux de négocier que de se confronter. Le promoteur pourrait communiquer davantage. »

Cette décision est décevante pour le comité des citoyens de la Grande-Pointe, qui a d'ailleurs tenu un rassemblement spontané devant les bureaux de la MRC de Charlevoix pour attendre la décision le 28 octobre.



Un rassemblement spontané a été organisé devant les bureaux de la MRC avant la tenue de la séance du conseil des maires du 28 octobre.

« Je ne pense pas qu'on peut parler d'acceptabilité sociale ici. »

– Léa Landry-Massicotte

de la forêt habitée du Massif. Les études ont déjà été réalisées et la municipalité avait déjà émis le permis de construction. Nous avons eu la confirmation de la municipalité et de Groupe Le Massif par écrit. Nous n'avons aucune raison de refuser le permis. »

La MRC demande au comité

« Nous avons déposé une lettre écrite par l'auteure Sylvie Lussier, qui a 110 signataires, en plus d'une cinquantaine de citoyens qui sont ici, je ne pense pas qu'on peut parler d'acceptabilité sociale ici, a soutenu Léa Landry-Massicotte, porte-parole du comité des citoyens de la Grande-Pointe. Nous sommes pro-

fondément déçus de cette réponse-là. Les oreilles étaient vraiment attentives vers le promoteur, mais lorsqu'on parle d'écoute des citoyens, ce n'est pas du tout le cas. »

Le comité réclame des actions concrètes de la part du promoteur. Avant qu'il procède à des coupes, les citoyens demandent qu'il y ait entente puisque présentement, l'acceptabilité sociale est loin d'être atteinte, informent les citoyens du secteur de la Grande-Pointe, dans un communiqué.

## Main tendue du promoteur

(LT) André Roy, vice-président exécutif et directeur général de Groupe Le Massif, a fait parvenir une lettre le 30 octobre à la municipalité de Petite-Rivière-Saint-François afin qu'elle la diffuse à l'intention de leurs voisins, les citoyens de la Grande-Pointe. Cette missive était un moyen de rappeler les études effectuées. La lettre indique également que «la construction du nouveau stationnement prend bien en compte tous ces éléments et sa configuration a été élaborée de façon à conserver tous les cours d'eau actuels.»

En terminant. M. Roy tente de rétablir le pont avec le comité des citoyens. « Depuis maintenant quelques années, Groupe Le Massif travaille en collaboration avec les différentes instances municipales et régionales et des comités citoyens afin de les consulter et de les tenir informer. Cette approche collaborative est essentielle pour limiter les impacts négatifs et maximiser les retombées positives associées à l'arrivée du Club Med dans la région. »

# Soixante jours pour préparer le futur

Les élus de la MRC de Charlevoix-Est ont 60 jours pour déterminer lesquels d'entre eux auront la responsabilité de distribuer les portions d'un gâteau à cinq millions \$.

Karine Dufour-Cauchon

Le compte à rebours a débuté le 27 octobre. À partir de cette date, la MRC dispose de 60 jours pour former un comité dont la tâche sera de déterminer qui seront les bénéficiaires de ce financement de 5 millions \$, soit un million \$ annuelle-

ment pour les cinq prochaines années.

La MRC de Charlevoix-Est, plus dévitalisée que la moyenne, est l'une des 20 MRC de la province à bénéficier de cette enveloppe.



Les élus de la MRC de Charlevoix-Est ont 60 jours pour former le comité qui décidera qui obtiendra le 5 millions \$ accordé par Québec pour développer le territoire dans les cinq prochaines années.

## LA VUE.ca

### L'Ultime Vision

Pourquoi  
acheter ailleurs

Monture  
GRATUITE\*

EXAMEN de la vue DISPONIBLE

## La Malbaie

Le Centre Charlevoix  
375 boul. de Comporté  
418.202.1230

Eric Savard Optométriste

\* À l'achat de lunettes complètes valeur de 250 \$. Détails en magasin. Offre jusqu'au 15 novembre 2020 seulement.

Véronique Michaud opticienne

Qui aura sa part? Le comité en devenir, composé d'élus et de représentants du Secrétariat de la Capitale-Nationale, aura la délicate tâche de déterminer comment et à qui seront attribuées les aides financières.

L'objectif de ce fonds spécifiquement dédié à l'est du comté est de servir de tremplin à des initiatives de développement économique, démographique et touristique.

Il est aussi souhaité que ces initiatives perdurent dans le temps et soient toujours viables dans cinq ans.

Sans pouvoir établir de critères précis pour le moment, la préfète de la MRC de Charlevoix-Est Odile Comeau indique que les municipalités ainsi que les organisations seront invitées à soumettre des demandes.

«Le document d'entente avec le Secrétariat de la Capitale-Nationale a été signé et le délai réglementaire est débuté. Nous devons adapter les règles

du programme à notre réalité régionale. Je pense que c'est de bon augure. Les projets sont à déterminer. Probablement que les projets admissibles pourront venir autant des instances municipales que des communautés. Une chose est sûre, c'est que tous les maires sont enthousiastes pour le démarrage de ce chantier de revitalisation», insiste l'élue, également mairesse de Saint-Irénée.

Rappelons qu'un total de 12,4 M\$ a été alloué par Québec pour aider la MRC de Charlevoix-Est à faire face à ses besoins de développement pour les cinq prochaines années. La présente enveloppe spéciale pour financer des projets de développement en fait partie.

La vice-première ministre du Québec, ministre de la Sécurité publique et ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale, Geneviève Guilbault, avait fait cette annonce lors de son passage à La Malbaie le 28 août.

<https://www.lecharlevoisien.com>

# Deux retraits en quelques semaines pour Romy

Virginie Tremblay est maman de deux enfants, dont Romy. La jeune fille est en première année à l'école Marguerite-d'Youville. Alors que sa fille, diagnostiquée positive à la COVID-19, venait à peine de retourner à l'école après son premier retrait, M<sup>me</sup> Tremblay a dû faire elle-même les démarches auprès de la Santé publique lorsque Romy a dû être retirée de nouveau en raison d'un cas dans son autobus scolaire.

Lisianne Tremblay

« Je capote, je fais des appels depuis hier (28 octobre), a confié la maman inquiète. J'ai dit à l'école qu'elle venait de l'avoir, mais eux m'ont dit qu'ils avaient besoin que la Santé publique confirme que ma fille pouvait retourner à l'école. C'est moi qui a dû m'organiser avec cela. Elle n'était même pas assise du même côté que l'élève en question et l'a seulement vu le matin dans l'autobus. »

La maman, éducatrice en service de garde en milieu familial, souhaite partager son histoire pour aider d'autres parents. « C'est une situation stressante. L'école aurait au moins pu me dire où appeler, ajoute M<sup>me</sup> Tremblay. La Santé publique m'a appelée souvent parce que j'ai été testée positive, mais c'était inscrit "numéro privé" donc je ne pouvais pas rappeler. J'ai fait toutes les démarches pour trouver les personnes à rejoindre et cela m'a quand même pris du temps avant d'avoir un retour. »

Ses appels à info-COVID n'ont d'abord pas permis de répondre à ses questions.

## Période d'immunité

« Lorsque j'ai appelé à info-COVID, ils m'ont dit qu'ils n'avaient pas d'information sur l'immunité. Ils m'ont dit d'appeler la Santé publique. Ils viennent de me rappeler (le 29 octobre) pour me dire que ma fille peut retourner à l'école, parce que le virus est mort dans son corps, et ce,

pour une période de 90 jours », explique-t-elle.

Selon l'information qu'elle a finalement réussi à obtenir, sa fille Romy ne pouvait pas se faire dépister à nouveau aussi rapidement puisque le test aurait été positif en raison de ses anticorps. « J'ai insisté pour qu'elle retourne à l'école vu que je n'avais même pas accès à ses

et nos processus. »

## Garderie fermée, parents fâchés

M<sup>me</sup> Tremblay a aussi dû fermer sa garderie privée puisqu'elle et ses deux enfants ont eu la COVID-19. « Trois enfants sur six l'ont aussi attrapé à la garderie, cela n'a pas été facile, poursuit l'éducatrice. La Santé



Virginie Tremblay a fait les démarches pour que sa fille Romy soit réintégrer à l'école Marguerite d'Youville.

devoirs étant donné qu'elle était la seule de sa classe à être retirée, ajoute M<sup>me</sup> Tremblay. La première année est une année importante. Elle a aussi de l'aide avec une orthophoniste », dit M<sup>me</sup> Tremblay.

Sa fille a pu réintégrer l'école le 30 octobre. Martine Vallée, directrice du Centre de services scolaire de Charlevoix, indique que lorsque le retrait concerne le circuit d'autobus, un plan de travail est fourni par l'enseignant. « Pour la période d'immunité, nous n'avons pas de directives claires de la Santé publique à ce sujet. C'est une autre réalité que nous apprenons cette semaine. Les situations que nous vivons nous permettent de réévaluer nos stratégies

publique m'a envoyé un courriel que j'ai transféré aux parents, mais ce n'était pas clair. J'ai dû m'expliquer

puisque certains parents posaient des questions et étaient fâchés que je doive fermer. »

## Des parents commentent

**Marie-Soleil Genest** : « Ce n'est pas facile pour tout le monde. Mon fils a été à la maison 30 jours au total et ça, c'est si sa classe n'est pas en confinement lors de son retour. En plus, c'est moi qui ai dû faire les démarches auprès de la Santé publique, car je n'ai jamais été appelée. »

**Jérôme Savard** : « C'est terrible de faire ça aux enfants et aux parents. Ça ne marche pas *pantoute!* »

**Audrey Dufour** : « Ici on recommence une deuxième « quarantaine » en même pas un mois. Qu'on le veuille ou non, on doit endosser le rôle de « prof de substitution » auprès de nos enfants. Il n'y a clairement plus assez de 24 heures par jour pour parvenir à vivre. Et c'est sans compter les effets négatifs qu'a eus la sortie théâtrale de nos enfants de l'école hier (28 octobre). Il y a clairement un problème de gestion et de logistique en ce qui a trait à la marche à suivre pour les écoles. »

**Cyndie Tremblay-Godin** : « Lorsqu'on est rendu là, il faudrait qu'ils ferment les écoles un bout de temps. Je sais que, pour beaucoup de parents, ce n'est pas évident, mais tant qu'à avoir des situations comme celles-là. » (NDLR : M<sup>me</sup> Tremblay Godin commentait le fait que des élèves qui ont été retirés de leur groupe-classe sont sortis dans la cour avec un gros sac, qui contenait tout leur matériel, sans être dirigés par un membre de personnel)

**Marie-Élyse Tremblay** : « Ça n'a pas de bon sens ! Et merci, je vois que je ne suis pas la seule à avoir été dans le néant. »

SAGE  
MENTORAT D'AFFAIRES

Du  
MENTORAT  
GRATUIT

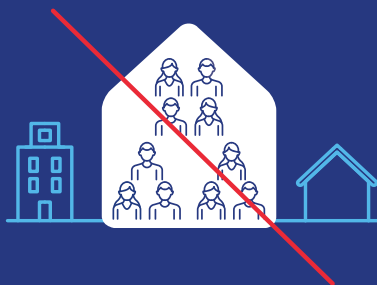
pour les entrepreneurs de 18 à 35 ans  
de Charlevoix!

sagementorat.com



RÉSEAU  
MENTORAT  
ENTREPRENDRE. PARTAGER. RÉUSSIR.

Secrétariat  
à la jeunesse  
Québec



# Pourquoi éviter les rassemblements privés?

Éviter de se rencontrer  
entre amis ou en famille  
limite les contacts et freine  
la propagation du virus.

On doit réagir maintenant.



[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Votre  
gouvernement

Québec



# L'an 1 complété pour Caroline Desbiens

Tantôt pour débloquer des dossiers d'immigration, tantôt pour aider des citoyens mis à mal par une pandémie mondiale, la députée fédérale Caroline Desbiens a multiplié les appels et les représentations politiques. Le 21 octobre, la femme de L'Isle-aux-Coudres a célébré le premier anniversaire de son entrée dans l'arène à titre de députée fédérale. Voici un résumé de cette première année en quatre moments marquants.

Karine Dufour-Cauchon

## 1) L'école d'Ottawa

Caroline Desbiens est hôte-lière de profession et chanteuse de passion. Le 21 octobre 2019, les électeurs de Beauport-Côte-de-Beaupré-Île-d'Orléans-Charlevoix la choisissent pour aller siéger à la Chambre des communes. Le premier mois sera «toute une classe» pour la nouvelle politicienne. Elle apprend les discours, la mécanique des communications et apprise les rouages de la grande machine fédérale.

## 2) L'entrée dans l'arène

Caroline Desbiens termine rapidement ses devoirs : nommée porte-parole pour la culture québécoise, elle ne compte plus ses allocutions pour interpellier le gouvernement de Justin Trudeau. Sa première victoire sera l'adoption unanime d'une motion qu'elle a débattue pendant des heures sur l'assurance-emploi en cas de maladie. Caroline Desbiens déplore le maigre 15 semaines de prestation qui ne suffit pas aux

contribuables atteints d'un cancer ou d'une maladie dégénérative. À sa grande surprise, l'ensemble des 338 élus approuve sa motion pour étirer cette prestation à 50 semaines.

«C'était ma première victoire. J'avais été en débat toute la journée. À notre grande surprise, tous les députés ont voté pour la motion. Reste maintenant aux Libéraux d'agir sur la question. Ce n'est pas drôle, car des personnes dans ces situations attendent toujours», a-t-elle indiqué.

## 3) La pandémie

Les appels arrivent par centaines chez la petite équipe qui assiste la députée. Elle devra rapidement vulgariser l'ensemble des programmes d'aide et user de ses contacts dans la fonction publique pour aller chercher des informations, voire débloquer la situation de certains contribuables pris de court par la pandémie.

«D'une journée à l'autre, tu apprends que tu deviens le seul répondant humain au bout du téléphone pour une assistance fédérale. Services Canada avaient fermé ses bureaux, les gens essayaient de les contacter, mais sans réponse. Tu dois complètement réorganiser ta façon de travailler. On recevait une centaine de demandes par jour, soit par courriel ou par téléphone. Ça n'avait pas de bon sens! Je suis contente d'avoir été là, car c'est déjà dans ma nature d'être serviable. Dans l'hôtellerie, c'est une qualité essentielle. J'ai fait des représentations pour le secteur touristique également», raconte la députée.

## Augmenter le revenu des aînés

(KDC) Même si la députée ignore combien de temps durera son mandat, elle soutient que l'une de ses priorités demeure l'augmentation du revenu des aînés. «On va continuer de demander 110\$/mois pour les aînés, et ce, sans pénalités pour leur Supplément de revenu garanti. Nous le demandons de façon répétée au gouvernement depuis le début et on ne lâchera pas jusqu'à ce que ça passe», martèle la bloquiste.



## 4) Une élection manquée

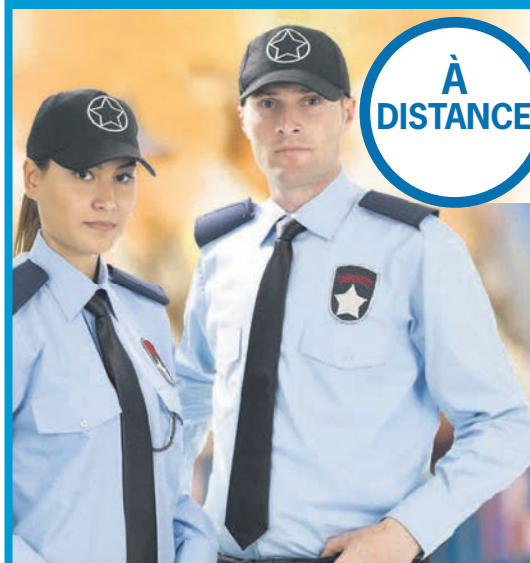
Caroline Desbiens pourra-t-elle célébrer le second anniversaire de son mandat? Cet automne, le gouvernement Trudeau a survécu à un vote de confiance. 180 élus ont voté contre la création d'un comité spécial d'enquête dans le cadre du scandale de l'organisme WE Charity. L'union

des 140 députés du Bloc québécois et des Conservateurs n'a pas été suffisante pour relancer le pays en élection. Caroline Desbiens était prête à repartir au suffrage pour défaire la formation politique de Justin Trudeau. Elle ne mâche d'ailleurs pas ses mots à l'égard du parti élu.

«Personne en ce moment ne pense que des élections sont une bonne chose en

raison des mesures sanitaires, insiste-t-elle. Par contre, les choses sont inacceptables. Il n'y a pas une raison au monde qui justifie qu'on laisse en place un gouvernement qui balance 900 millions \$ de nos impôts dans les poches de ses amis. Les Libéraux se comportent comme un gouvernement majoritaire, ce qu'ils ne sont pas. On croirait à une royauté», termine-t-elle.

## AGENT de SÉCURITÉ



À DISTANCE

Formation en classe virtuelle permettant d'obtenir le permis d'agent de sécurité et ainsi, de pouvoir travailler en milieu hospitalier, en sécurité de foules ou en sûreté aéroportuaire.

Durée : 70 heures

4 soirs/semaine

Date : 18 novembre au 17 décembre 2020

Lieu : Dans le confort de votre foyer

\*Coût participants Emploi-Québec : 70 \$

Grand public : 380 \$

Les places sont limitées. 18 ans et plus.

Centre de services scolaire de Charlevoix Québec

CFOR DISTANCE

Centre d'éducation des adultes et de formation professionnelle de Charlevoix

Commission scolaire des Rives-du-Saguenay

Québec

**INSCRIS-TOI!**  
418 435-6805 poste 2300

# Semaine nationale des proches aidants

La proche aidance :  
un travail coûteux  
et invisible

Du 1<sup>er</sup> au 7 novembre 2020 se tient la Semaine nationale des proches aidants. Pour l'occasion, le Regroupement des aidants naturels du Québec (RANQ) lance une campagne de sensibilisation ayant pour slogan « Aimer sans s'épargner ».

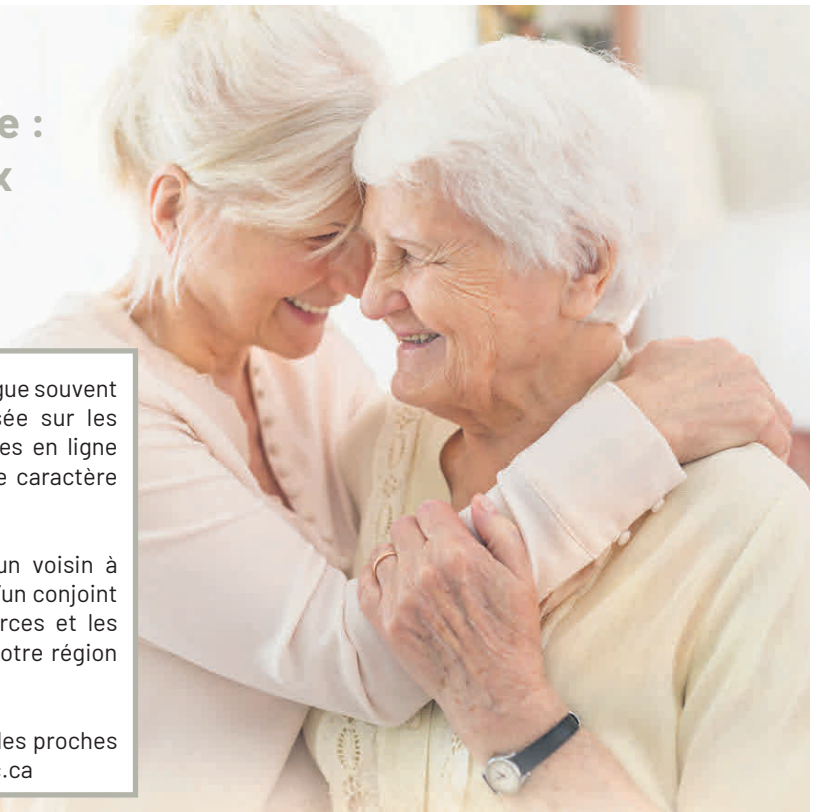
## DE LOURDES CONSÉQUENCES

Avec ce thème évocateur, l'organisme désire mettre en lumière l'épuisement physique et psychologique des personnes proches aidantes ainsi que leur appauvrissement. Mues par des sentiments d'amour et d'affection envers leurs proches aidés, celles-ci s'exposent à un coût financier considérable — plusieurs doivent réduire leur horaire de travail, voire

quitter leur emploi — et à un niveau de fatigue souvent élevé. Par ailleurs, la campagne diffusée sur les médias sociaux et les activités organisées en ligne pendant la Semaine mettent de l'avant le caractère invisible du travail des proches aidants.

Vous vous occupez d'un parent âgé, d'un voisin à mobilité réduite, d'un enfant handicapé, d'un conjoint malade...? Informez-vous sur les ressources et les outils offerts aux proches aidants dans votre région avant d'être à bout de souffle.

Plus que jamais, valorisons et soutenons les proches aidants du Québec! Informations : ranq.qc.ca





Un soutien pour  
une qualité de vie!

**418 435-6874**  
**418 665-1067**

Prenez rendez-vous avec notre infirmière pour les prélèvements sanguins, la vaccination, lavage d'oreilles, retrait des points de sutures ainsi que plusieurs suivi pharmaceutiques.



975, Mgr-De Laval, Baie-Saint-Paul  
Tél. : 418 435-5215 • [www.jeancoutu.com](http://www.jeancoutu.com)

Lyne Dufour, propriétaire



Propriétaire affiliée





### SERVICES OFFERTS

- Consultation personnalisée
- Service de piluliers automatisés
- Vente / location de produits orthopédiques
- Infirmière sur place
- Technicienne en diététique sur place
- Et bien plus... Informez-vous !



SERVICE DE LIVRAISON GRATUIT\*  
\*Détails en succursale.

Place Baie-Saint-Paul  
**418 435-2451**

***Merci de prendre soin de vos proches !***

**Vous prenez soin d'une personne ayant un handicap physique?  
Rejoignez notre groupe de proches aidants !**

367, rue St-Étienne, bureau 428  
La Malbaie G5A 1M3 • 418 665-0015  
[info@aphcharlevoix.com](mailto:info@aphcharlevoix.com)  
[www.aphcharlevoix.com](http://www.aphcharlevoix.com)







**Corporation de mobilité collective de Charlevoix**

**Les services de transport collectif et adapté pour TOUT Charlevoix**

**MERCI À NOS CHAUFFEURS POUR LEURS SERVICES EXCEPTIONNELS!**

# La détresse à l'ordre du jour

**Devant les sacrifices exigés plus particulièrement aux résidents des zones «rouges», une importante hausse des appels pour de l'aide psychologique est notable à Info-Social 811. Charlevoix n'y échappe pas.**

Karine Dufour-Cauchon

« Le moral des troupes sera davantage atteint par ce «deuxième confinement», croit Renée-Claude Laroche, directrice générale du Centre de prévention du suicide de Charlevoix.

«Une forte proportion de gens était fatiguée, voire fragilisée par la première vague. Oui, je crois que l'été a fait du bien, mais ce n'est pas tout le monde qui a rechargé ses batteries à plein», estime M<sup>me</sup> Laroche. Selon elle, ce second confinement provoquera une plus grande détresse que lors de la première vague.

«Nous ne sommes pas en mesure de savoir concrètement s'il y a une hausse de détresse pour Charlevoix avec les demandes d'aide. Par contre, on peut hors de tout doute affirmer qu'il s'agit d'une grosse période en ce moment», rapporte-t-elle.

Selon certains usagers, la ligne 811 est régulièrement engorgée ces derniers temps. M<sup>me</sup> Laroche invite les gens de Charlevoix à contacter le CPS pour avoir «un service plus direct et rapide», en cas de besoin d'aide lié à la problématique du suicide.

Alors qu'à l'échelle de la province, le nombre d'appels pour des interventions en lien avec des idées suicidaires a fait un bond de 20% dans les derniers mois, le nombre de décès par suicide pour la région et au Québec ne semble pas avoir augmenté, ce qui rassure

M<sup>me</sup> Laroche. «La détresse est en augmentation dans la société, mais si plus de gens appellent, ça veut dire qu'ils ne restent pas seuls et qu'ils se donnent des outils pour s'en sortir. C'est une bonne nouvelle», constate M<sup>me</sup> Laroche. Elle qualifie la demande dans Charlevoix de «constante et continue».

## Pas de temps des Fêtes?

Le temps des Fêtes 2020 s'annonce fort différent. Bien que les directives du gouvernement provincial n'aient pas encore été émises, on s'imagine que les grands rassemblements familiaux seront prohibés. M<sup>me</sup> Laroche soutient qu'il n'est pas bon pour la santé de trop prévoir.

«J'espère que l'on pourra se voir cette année, mais au niveau de l'intervention, il faut ramener les gens dans le ici, maintenant. On ne dit



Il est possible de parler à un intervenant du Centre prévention suicide de Charlevoix au 418 665-0096, de 8h30 à 12 h et de 13 h à 16h30.

pas qu'il ne faut pas penser au temps des Fêtes, mais il ne faut pas mettre l'accent sur ces pensées-là. Il ne faut pas trop être dans l'anticipation. De toute façon,

on ignore ce que demain nous réserve. En anticipant, on vient seulement nourrir le côté anxieux de notre personne », termine M<sup>me</sup> Laroche.



**PERFECTIONNEMENT  
GRATUIT\*  
AVEC PRESTATIONS**

## IMMERSION-TECHNO

Vous êtes en arrêt de travail saisonnier ?  
Vous souhaitez améliorer vos compétences numériques ?  
Vous pourriez être admissible à une mesure de formation gratuite avec prestations de Services Québec

- Formation en ligne multiniveau
- Soutien technique dans l'environnement Teams
- Prêt d'un ordinateur inclus
- Permet d'évoluer à votre rythme
- Windows, Office, appareils mobiles, réseaux sociaux, etc

En partenariat avec :



**Début : 24 novembre 2020**  
suite possible à l'hiver

**Durée : 4 semaines/100 heures**

**Horaire : lundi au jeudi,  
de 8 h 30 à 15 h 30**

Contactez FCC au 418.435.4150 et demandez Sylvie Tremblay

[fcharlevoix.ca](http://fcharlevoix.ca)

Suivez-nous sur



# Comprendre les restrictions en zone rouge



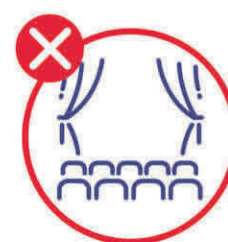
En zone rouge, la situation est critique. Des mesures plus strictes doivent être mises en place, car le nombre de cas augmente trop rapidement. Il est important de limiter au maximum les contacts sociaux pour éviter la transmission du virus. C'est en appliquant l'ensemble des mesures qu'on peut lutter contre la COVID-19. Aucune mesure prise seule ne peut être efficace.

**Plus nous limitons nos contacts avec les autres, plus vite nous pourrons reprendre nos activités.**



## Pourquoi les restaurants et les bars sont-ils des établissements jugés à risque pour la propagation de la COVID-19?

Les restaurants et les bars sont des endroits où on se réunit normalement pour socialiser avec nos amis, notre famille ou nos collègues. Dans ces endroits, nous sommes souvent à proximité les uns des autres. Le fait de parler et de manger ensemble constitue également des risques importants de transmission du virus. Le resserrement des mesures en zone rouge vise à minimiser les contacts étroits entre les personnes qui n'habitent pas à la même adresse.



## Pourquoi interdire les activités se déroulant devant un auditoire dans un lieu public?

Des lieux où un plus grand nombre de personnes se rassemblent peuvent constituer des risques importants de transmission du virus. L'interdiction des activités se déroulant devant un auditoire dans un lieu public en zone rouge vise à minimiser les contacts sociaux entre les personnes qui n'habitent pas à la même adresse. Lorsqu'une personne participe à ces activités, il s'agit d'une occasion supplémentaire pour elle de socialiser avec d'autres personnes. De plus, dans ces endroits, nous sommes souvent à proximité les uns des autres.



## Pourquoi doit-on cesser les sports collectifs et fermer les gyms ?

Lorsqu'une personne se rend dans une salle d'entraînement, c'est une occasion pour elle de socialiser avec d'autres personnes. C'est également le cas dans la pratique de plusieurs sports ou activités de loisir. Les sports pratiqués en groupe suscitent d'emblée l'envie de contacts sociaux avec nos coéquipiers, par exemple. De plus, il n'est pas toujours facile de respecter la distanciation physique lors de la pratique de certains sports. Le resserrement des mesures en zone rouge vise à réduire les contacts étroits entre les individus et ainsi freiner la propagation de la COVID-19.



## Pourquoi le port du couvre-visage en classe est-il obligatoire au secondaire en zone rouge ?

Actuellement, les jeunes sont surreprésentés dans les cas de COVID-19 et on observe plusieurs situations d'éclosion dans le réseau scolaire, principalement dans les zones rouges. Selon des observations faites sur le terrain et selon la transmissibilité connue à ce jour du virus, les écoles secondaires posent davantage de risques que les écoles primaires.

Au secondaire, les élèves sont plus âgés, ils sont en mesure de porter le masque ou le couvre-visage pour une plus longue période. Ainsi, en zone de niveau d'alerte rouge, le port d'un couvre-visage par tous les élèves du secondaire est obligatoire en tout temps dans les lieux communs, incluant en classe dans leur groupe-classe stable, sur le terrain de l'école et lors des cours à option avec un groupe-classe différent.

## On doit réagir maintenant

Pour connaître le niveau d'alerte dans votre région, consultez la carte des paliers d'alerte par région sur [Québec.ca/paliersalerte](https://quebec.ca/paliersalerte)

[Québec.ca/zonerouge](https://quebec.ca/zonerouge)

☎ 1 877 644-4545

Québec 

## Appels d'offres lancés pour l'aéroport

(KDC) Les appels d'offres sont ouverts pour étudier l'avenir de l'Aéroport de Charlevoix. Il y a un an que la MRC de Charlevoix-Est a

décidé de mener une étude de marché sur les possibilités de transport aérien à partir de ses installations de Saint-Irénée. À la séance du conseil des maires de la MRC du 27 octobre, les élus ont finalement autorisé l'ouverture des appels d'offres. À la fin du mois, une ressource professionnelle

sera embauchée pour procéder à l'analyse des opportunités de l'aéroport. Rappelons qu'en septembre, une aide financière de 16 250\$ avait été accordée par le Secrétariat de la Capitale-Nationale. On ignore le coût total de l'étude.

## Quelques jours pour s'exprimer

(KDC) Les citoyens de La Malbaie n'ont plus de quelques jours pour donner leur avis sur l'avenir de leur centre-ville. La consultation Web pour la réalisation du Programme particulier d'urbanisme (PPU) pour le secteur du centre-ville de La Malbaie prendra fin le lundi 9 novembre, 16 h. La municipalité et la firme EXP ont réalisé conjointement une présentation visuelle (vidéo) d'une trentaine de minutes faisant état du travail réalisé à ce jour. Rappelons que la Ville de La Malbaie devait procéder à une consultation publique en mars dernier, mais celle-ci avait été mise sur la glace en raison de la pandémie de la COVID-19.

## Court-métrage sur la COVID-19

(LT) Le court-métrage S.O.S COVID-19 du D<sup>r</sup> Jean-Luc Dupuis et de Suzie Gagnon sera présenté le 5 novembre à 19h30, sur la chaîne YouTube en collaboration avec le Musée de Charlevoix. Le film représente une capture imaginaire de l'instant présent, soit la deuxième vague de la pandémie. Par ce court-métrage du projet Covidart-Qc, le D<sup>r</sup> Dupuis a voulu faire passer un message, sa perception en tant que médecin et cinéaste.

## Rôle d'évaluation inchangé

(LT) FQM Évaluation foncière, entreprise qui effectuera l'équilibrage du rôle d'évaluation de la Ville de Baie-Saint-Paul, a avisé la MRC de Charlevoix que le rôle ayant échéance au 31 décembre 2020 reprendra effet au 1<sup>er</sup> janvier 2021 pour un délai additionnel d'un an. « Les propriétaires peuvent s'attendre à une stabilité de la valeur de leur propriété pour 2021, soit celle qui sera utilisée pour le calcul du compte de taxes annuel », a souligné Jean Fortin, maire de Baie-Saint-Paul. La pandémie a retardé le calendrier de travail prévu.

## Saint-Siméon distribue des masques

(LT) Saint-Siméon souhaite protéger ses citoyens et distribuera 5 000 masques jetables étant donné que la pandémie frappe de plus en plus fort dans Charlevoix. Des masques jetables, achetés localement, sont disponibles pour chaque famille. Il suffit de se rendre au Dépanneur Saint-Siméon, à l'Épicerie Tradition ou à la pharmacie Brunet. Le maire Sylvain Tremblay souhaite que les efforts des citoyens permettent de célébrer Noël en famille.

## Travaux en cours

(LT) Les travaux complémentaires ont commencé lundi sur le chemin Saint-Laurent. Les travailleurs de Construction M.P. s'affairent à l'ajout d'un accotement cyclable, et ce, entre l'entrée du chemin Saint-Laurent et la ferme du Gouffre sur une distance de 1 900 mètres. Ces travaux sont estimés à 320 000 \$. La circulation sera maintenue en alternance pour toute la durée des travaux, qui est prévue jusqu'au 30 novembre. Une voie de contournement sera accessible par la rue Saint-Pamphile.

## Nouveau service à Clermont

(LT) Le casse-croûte situé dans l'aréna de Clermont change de nom et devient le Casse-Croûte du 31, qui rappelle son numéro civique. Étant donné que les activités ont été limitées à l'aréna de Clermont, les gens pourront profiter du service de « prêt à emporter », et ce, jusqu'au 31 mars. Il est possible d'appeler à l'avance au 418 201-2001 avant de passer prendre sa commande.

# VACCINATION CONTRE LA GRIPPE 2020-2021

## CHARLEVOIX 2020-2021

### AVEC RENDEZ-VOUS SEULEMENT

BAIE-SAINT-PAUL	Vendredi – 13 novembre	12 h 30 à 19 h 30
<b>Musée d'art contemporain de Baie-Saint-Paul</b> Pavillon Jacques Saint-Gelais Tremblay 23 Rue Ambroise Fafard #100	Samedi 14 novembre au mercredi 18 novembre	9 h à 16 h
	Jeudi – 19 novembre	12 h 30 à 19 h 30
	Vendredi 20 novembre au dimanche 22 novembre	9 h à 16 h
	Vendredi – 11 décembre	12 h 30 à 19 h 30
	Samedi – 12 décembre Dimanche – 13 décembre	9 h à 16 h
	Mercredi – 13 janvier 2021	12 h 30 à 19 h 30
	<b>Centre des loisirs de Rivière-Malbaie</b> 65, rue Girard Salle Comporté	Mardi – 3 novembre Mercredi – 4 novembre
Jeudi – 5 novembre		12 h 30 à 19 h 30
Vendredi 6 novembre au mercredi 11 novembre		9 h à 16 h
Jeudi – 12 novembre		12 h 30 à 19 h 30
Vendredi – 18 décembre		12 h 30 à 19 h 30
Samedi – 19 décembre		9 h à 16 h
Jeudi – 21 janvier 2021		12 h 30 à 19 h 30
L'ISLE-AUX-COUDRES		
<b>Salle municipale</b> • 1026, chemin des Coudriers (accessible aux personnes à mobilité réduite par la bibliothèque – à l'arrière de la salle municipale)	Jeudi – 26 novembre Vendredi – 27 novembre Samedi – 28 novembre	9 h 30 à 16 h 30
SAINT-SIMÉON		
<b>Centre Culturel Raymond-Marie Tremblay</b> 225 Rue Saint-Léon	Lundi – 23 novembre	12 h 30 à 19 h 30
	Mardi – 24 novembre	9 h à 16 h
BAIE-SAINT-CATHERINE		
<b>CLSC de Baie-Sainte-Catherine</b> 309, rue Leclerc	Lundi – 30 novembre	12 h 30 à 19 h 30

 Toutes les installations sont accessibles aux personnes à mobilité réduite et tous les stationnements sont gratuits.

#### POUR PLUS DE DÉTAILS :

- sur les **groupes ciblés** pour obtenir la vaccination **gratuitement** ;
- pour connaître l'**horaire complet** ;
- pour **prendre rendez-vous**.

#### LIGNE INFO-GRIPPE

**418 523-3883 ou 1 844 603-3883**  
**www.ciussn.ca/vaccingrippe**

Aucun vaccin payant n'est offert dans les cliniques de vaccination.

Centre intégré  
universitaire de santé  
et de services sociaux  
de la Capitale-Nationale

Québec 



Payez-vous *la traite* à la maison

- Livraison
- Plats à emporter

# Al Dente



30, rue Leclerc,  
Baie-Saint-Paul

418 435-6695  
aldente-charlevoix.com  
Suivez nous sur Facebook  
pour savoir ce qui se  
passe dans nos cuisines

Plats cuisinés maison  
traditionnel tel que ragoût de  
boulettes, potages, cigare au  
chou en portions individuelles

Lasagnes, raviolis,  
pâtes fraîches  
maison, sauces

De l'entrée au  
dessert, on a tout  
sous le même toit!

Ragoût de boulettes

*Tout est fabriqué avec grand soin  
comme à la maison.*

Abonnez vous au courriel hebdomadaire  
**"Menu de la semaine"** sans engagement  
par courriel au  
aldente@aldente-charlevoix.com

**Connaissez vous nos  
Vendredi Tartares et Mille feuilles?**  
Chaque vendredi, un tartare différent  
avec un Mille feuille maison



**Ouvert tous les jours de 10 h à 18 h** | **Livraison gratuite à Baie-Saint-Paul**



**Mikes**  
TOUJOURS DEPUIS 1967

665, BOUL. DE COMPORTÉ

**LIVRAISON  
et COMMANDES  
POUR EMPORTER**

COMMANDEZ EN LIGNE OU PAR TÉLÉPHONE  
toujoursmikes.ca  
418-665-4222

COMMANDEZ EN LIGNE



**Joe**  
**SMOKED MEAT**  
**EN TAKE-OUT**

Commande téléphonique  
418 240-4949

54, rue Saint-Jean-Baptiste, Baie-Saint-Paul

**HEURES D'OUVERTURES:**  
Jeudi 11 h à 13 h 30  
et 16 h à 19 h  
Vendredi 11 h à 13 h 30  
et 16 h à 20 h  
Samedi 16 h à 20 h  
Dimanche 16 h à 19 h

# Plan B



par Al Dente

Des plats cuisinés maison fait avec grand soin dans  
les cuisines de AL Dente Traiteur disponibles  
en tout temps de façon automatisée

**Sandwichs, salades, lasagnes, coquilles aux fruits  
de mer, Fish n'ship, cannellonis, crab cake  
Tartelettes au citron, au sucre, au chocolat,  
muffins, brownies**

**4 machines distributrices pour vous servir de 8 h à minuit 7 jours**

Centre Commercial Le Village (près du magasin Hart)  
418 435-6695 | aldente-charlevoix.com

Plats frais du jour réfrigérés | portions individuelles et  
familiales congelées | Machine à café régulier & de spécialité  
friandises et collations haut de gamme



Payez-vous *la traite* à la maison

- Livraison
- Plats à emporter

**19:37** PM  
Le moment où notre chef s'invite dans votre cuisine.

**NOUVEAU : COMMANDE EN LIGNE**  
Nous en rêvons tous. Un moment en famille ou en tête à tête. Une soirée où tout a été pensé, pesé, cuisiné et préparé pour vous. **Il ne vous reste plus qu'à savourer. Parce que vous méritez bien cette pause.** Cueillette à la porte principale du Manoir

Visitez le [fairmont.fr/richelieu-charlevoix](http://fairmont.fr/richelieu-charlevoix) sous la rubrique restauration / menus pour emporter

*Fairmont*  
LE MANOIR RICHELIEU

**SAINT-PUB**  
**MICROBRASSERIE**  
**EN MODE TAKE OUT.**

[saint-pub.com](http://saint-pub.com) | 418-240-2332

20 | Le mercredi 4 novembre 2020 | Le Charlevoisien

**LA FONDUE EN CAVALE**

**AH LA VACHE !**

**VOTRE REPAS POUR DEUX À EMPORTER POUR UNE SOIRÉE DES PLUS RÉUSSIE**

**RÉSERVATION PAR TÉLÉPHONE 1 418 760 8383**  
Baie Saint Paul, Charlevoix, Québec | [ahlavacheresto.com](http://ahlavacheresto.com)

**PAPET VAUDOIS**



Payez-vous *la traite* à la maison

- Livraison
- Plats à emporter










## FORMULE TAKEOUT

Déjeuner – Diner - Souper

### Commandez au 418 240-1197

Jeudi 16 h 30 à 20 h  
Vendredi et samedi 10 h à 14 h  
et 16 h 30 à 20 h  
Dimanche 10 h à 13 h  
et 15 h à 19 h

Menu disponible au  
[www.orangebistro.com](http://www.orangebistro.com)

Mets-chinois  
Mets italiens  
Mets canadiens  
Menu du jour  
Produits maisons



HEURES  
D'OUVERTURES :  
Du jeudi au  
dimanche  
De 11 h00  
à 18 h45.



**COMMANDE À EMPORTER ET LIVRAISON**  
**418 665-2819**



**CAFÉ DES ARTISTES**  
25, rue Saint-Jean-Baptiste G3Z 1E2  
Ouvert du vendredi au dimanche de 17 h à 20 h  
avec possibilité de commander à partir de 15 h

## Le Café des Artistes plats à emporter

Nouvelle carte de pizzas, tartares et antipastis

---

Consultez notre site Internet section Emporter  
[www.lecafedesartistes.com](http://www.lecafedesartistes.com)

Commande téléphonique au  
**418 435-5535**  
Possibilité de livraison pour grosse commande



# Presbytère datant de 1938 à vendre

Le presbytère de Saint-Joseph-de-la-Rive est en vente par un courtier immobilier résidentiel pour une somme de 199 000 \$.

Lisianne Tremblay

Cette étape est importante pour assurer la survie de la chapelle telle que l'avait mentionné le marguillier Pierre Tremblay lors de l'annonce de la fermeture de l'église. La chapelle est fermée jusqu'en mai 2021. Cette fermeture permet à la paroisse Saint-François-d'Assise d'économiser environ 6 000 \$ en frais de chauffage.

La paroisse est devenue propriétaire depuis sa construction en 1938. Elle est devenue propriétaire des titres du presbytère le 28 septembre. Le bâtiment, qui dispose de cinq chambres, nécessite quelques réparations. Le terrain est d'une superficie de plus de 10 000 pieds carrés en plus d'être situé sur une rue tranquille, ce qui peut être intéressant pour les acheteurs.



Le presbytère de Saint-Joseph-de-la Rive peut être une belle opportunité pour des acheteurs.

« C'est très récent, la publication a été ajoutée le 25 octobre par le courtier immobilier, commente le président de l'assemblée de la Fabrique Saint-François-d'Assise, Simon Tremblay. C'est un endroit

incroyable sur la rue de l'église avec une belle vue sur le fleuve. C'est un bon momentum avec l'intérêt des gens pour Charlevoix. Nous pensons réussir à le vendre rapidement. La vente

nous permettra d'avoir un peu d'air pour la chapelle et de disposer d'un coussin financier pour les années à venir. Elle doit être soumise au Diocèse de Québec, qui a déjà approuvé le principe. »

## La zec des Martres se fait une beauté

(KDC) Québec investira 260 000 \$ dans la construction d'un bâtiment d'accueil neuf à la zec des Martres.

La députée de Charlevoix-Cote-de-Beaupré Émilie Foster en a fait l'annonce le 28 octobre.

Trois partenaires gouvernementaux s'allient pour supporter ce projet.

Une première portion de 80 000 \$ provient du Secrétariat de la Capitale-Nationale via le programme d'appui aux actions régionales.

Une somme de 99 999 \$ s'ajoute grâce au ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs dans le cadre du Programme d'investissement en immobilisation dans le réseau des zecs de chasse et pêche.

Un dernier 79 000 \$ provient du ministère du Tourisme, par le biais de l'Entente de partenariat régional en tourisme de Charlevoix.

Le territoire de la zec des Martres, qui couvre une superficie de 424 km<sup>2</sup> et compte 150 lacs, est un endroit réputé auprès des amateurs de pêche. Dix rivières sont également exploitées pour la pêche sportive.

«Avec cette aide, la zec des Martres fait un grand pas dans son développement. Nous étions énormément

heureux des annonces, mais surtout heureux d'annoncer à nos employés la construction d'un bâtiment d'accueil neuf. Les préposées, dont certaines travaillent depuis 30 ans à la zec, accueilleront la clientèle dans la nouvelle construction dès le printemps 2021. Enfin, nous pourrions offrir un environnement adéquat pour travailler et recevoir notre clientèle», a commenté au passage le président de la zec, Harold Castonguay.

«La zec des Martres est un endroit privilégié pour la chasse, la pêche et la pratique d'activités de plein air. Il est primordial de continuer à préserver cet endroit. Je suis très fière du consortium qui a permis la construction d'un bâtiment d'accueil neuf», a ajouté à son tour la députée



Le nouveau bâtiment d'accueil de la zec des Martres, en construction, a reçu un coup de pouce financier de la part de Québec. Courtoisie

## La grande séduction avec «Un emploi en sol québécois»

(EB) Pour une seconde année, la Chambre de commerce de Charlevoix participe au programme « Un emploi en sol québécois ».

Si le 7 juin 2019, une trentaine de candidats avaient visité Charlevoix et rencontré une quinzaine d'employeurs en mode «grande séduction», cette année, le pairage s'effectuera de façon virtuelle, pandémie oblige. Cette initiative de la Fédération des chambres de commerce du Québec vise la migration et l'intégration en emploi des personnes immigrantes de Montréal vers les régions.

Offert sans frais aux employeurs qui le souhaitent, le programme d'aide au recrutement est un service clé en main et les organismes communautaires spécialisés dans l'accompagnement des personnes immigrantes sont impliqués. La FCCQ fera une présélection des postulants en fonction des besoins exprimés par les entreprises charlevoisiennes inscrites (via [lewww.emploisol-quebecois.ca](http://lewww.emploisol-quebecois.ca)).

Les gestionnaires du programme soutiennent les entreprises dans l'organisation de rencontres virtuelles de sélection, jusqu'à l'embauche », explique-t-on.

Évolutive, la banque de candidats du programme compte à ce jour 40 spécialistes de l'informatique, 37 personnes formées en administration, 29 ingénieurs, 40 travailleurs en comptabilité et finances, des diplômés en développement des affaires, enseignement, intervention sociale, communications, ressources humaines, industrie minière.

# Achetez local pour Noël

Le temps des Fêtes approche et s'il s'annonce différent des festivités annuelles, les cadeaux seront sans doute de la partie. Plus que jamais, l'achat local est encouragé et des partenaires régionaux s'allient pour inciter les Charlevoisiens à acheter leurs cadeaux de Noël dans la région.

Lisianne Tremblay

« Les deux MRC sont regroupées cette fois, ce qui est intéressant. C'est un bon moyen pour aider les entreprises. On essaie d'être positifs et créatifs. »

– Claudette Simard

Des bons d'achat dans les commerces d'ici seront proposés et bonifiés. Cette campagne fait suite à l'annulation du Marché de Noël de Baie-Saint-Paul et s'adresse à tous les commerçants.

Le service de développement local et entrepreneurial de la MRC de Charlevoix, Mission développement de Charlevoix, la SADC, la Chambre de commerce de Charlevoix, Tourisme Charlevoix et Tourisme Isle-aux-Coudres, la SDC du centre-ville et de Pointe-au-Pic ainsi que l'Association des gens d'affaires de Baie-Saint-Paul portent la campagne. Les MRC y injectent chacune 7 500 \$.

Rappelons que, plus tôt cette année, des campagnes de sociofinancement en faveur de l'achat local ont connu un grand succès. La campagne de sociofinancement « Baie-Saint-Paul tatouée sur le cœur » avait permis de recueillir 50 311 \$ alors que celle de La Malbaie « Tissé serré » avait récolté 16 200 \$.

« Nous espérons que cette



La campagne d'achat local est une alternative à l'annulation du Marché de Noël de Baie-Saint-Paul.

campagne soit aussi populaire, a commenté la préfète de la MRC de Charlevoix Claudette Simard. Dès que nous avons su que le Marché de Noël n'allait pas avoir lieu, un comité a été formé dont fait partie Annabelle Tremblay, conseillère en développement économique. Les deux

MRC sont regroupées cette fois, ce qui est intéressant. C'est un bon moyen pour aider les entreprises. On essaie d'être positifs et créatifs. »

Odile Comeau, préfète de la MRC de Charlevoix-Est, soutient, au nom du conseil des maires, que le mouve-

ment d'achat local redouble d'importance cette année, à la veille d'un temps des Fêtes particulier. « On encourage ces initiatives-là, car on veut un Noël qui profite à nos commerçants et nos entrepreneurs, surtout avec le contexte que l'on connaît », a-t-elle indiqué.

## Un déficit à la sauce COVID

(LT) Le Centre de services scolaire de Charlevoix a terminé l'année financière avec un déficit de 423 386 \$ le 30 juin sur un budget total de 52,6 millions \$. La pandémie entraînera une hausse de coûts pour cette année.

Selon le budget amendé, le déficit prévu était de 847 530 \$. « Ce déficit avait été autorisé par le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, et ce, sans plan de redressement, a précisé la directrice du Centre de services scolaire de Charlevoix, Martine Vallée. Nous avons un surplus accumulé, mais il a été grugé année après année. »

L'organisation a réussi à économiser 410 000 \$ notamment en raison de la fermeture des écoles durant six semaines, ce qui a occasionné moins de coûts d'entretien. Cependant la pandémie de COVID-19 engendre d'autres dépenses supplémentaires, dont le matériel de protection et le désinfectant. La main-d'œuvre responsable de la désinfection a pour sa part doublé.

Un déficit de 750 000 \$ a déjà été approuvé pour l'année en cours par le ministre Roberge. Ce montant pourrait doubler, selon M<sup>me</sup> Vallée, puisque les dépenses liées à la pandémie ne sont pas toutes remboursées.

## RÉSEAU DES ÉCOCENTRES



MRC DE CHARLEVOIX-EST

### FERMETURE DES ÉCOCENTRES SAISONNIERS SITUÉS À LA MALBAIE ET À ST-SIMÉON

Dernière journée  
Samedi 31 octobre 2020

#### ÉCOCENTRE SITUÉ À CLERMONT

L'écocentre permanent situé au 119, chemin Snigole est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 17h.

POUR INFORMATION  
MRC DE CHARLEVOIX-EST  
418 439-3947, option 2

[www.mescollectes.ca](http://www.mescollectes.ca)



## AVIS DE DÉCÈS

### Clémence Dallaire (1924-2020)



Au CHSLD St-Augustin, le 28 octobre à l'âge de 96 ans et 5 mois, est décédée M<sup>me</sup> Clémence Dallaire, épouse de feu M. Gérard Gravel et fille de feu M. Pierre Dallaire et de feu dame Jeanne Tremblay. Elle demeurait autrefois à Pointe-au-Pic. **Le service religieux sera célébré le vendredi 6 novembre à 14 h en l'église de Pointe-au-Pic. Compte tenu de la situation actuelle, les membres de la famille ne recevront pas de condoléances.** L'inhumation se fera au cimetière de La Malbaie. (Port du masque obligatoire et distanciation physique de 2 mètres à respecter). M<sup>me</sup> Dallaire laisse dans le deuil ses enfants : Monique (Ghislain Thivierge), Bertrand (Lyse Perron), Thérèse (Martin Néron), Madeleine (Yvon Tremblay), Françoise (Jean Picher) et Donald (Céline Tremblay); ses 12 petits-enfants; ses 6 arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs : Charlotte (feu Raymond Villeneuve), Jacqueline (Gérard Dufour), Rita (feu Jean-Charles Lefrançois), Lorette (feu Paul Rainville), André (Huguette Bouchard), feu Bertrand (Lise Girard), Marie-Claire (Claude Tardif) et Agathe; ses belles-sœurs de la famille Gravel : Rita (Ernest Villeneuve) et Marie-Marthe (feu Ernest Thivierge) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et ami(e)s. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Hôpital de La Malbaie (formulaires disponibles à l'église).



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE CHARLEVOISIENNE - Clermont / La Malbaie / Saint-Siméon  
418-665-2455 | 418-439-2828

## AVIS DE DÉCÈS

### Pauline Savard (1921-2020)



Au CHSLD de L'Assomption le 5 octobre 2020 à l'âge de 99 ans et 8 mois est décédé Dame Pauline Savard épouse de feu Hervé Girard. Elle était la fille de feu Dame Lauretta Tremblay et de feu M. Nazaire Savard. **Les funérailles auront lieu le 7 novembre 2020 en l'église de Pte-au-Pic à 10h30 l'inhumation suivra au cimetière La Malbaie.** Il n'y aura pas de condoléances avant la cérémonie. Elle laisse dans le deuil son fils Malcom (Liliane Guay) et sa fille feu Danielle (Jean-Guy Gilbert); son petit-fils Stéphane Gilbert (Audrey Girard); ses arrière-petits-enfants : Vincent, William et Raphael; ses frères et sœurs : feu Anita Savard (feu Maurice Gauthier), feu Oliva Savard, feu Marie-Anne Savard (feu Gabriel Imbeault) et feu Francis Savard (feu Gabrielle); ses deux amies Claire Bhéret et Jeannine Villeneuve ainsi que plusieurs neveux et nièces. Compensez l'envoi de fleurs par un don à la Société Alzheimer de Québec. Tél. : 418 665-0003 / Téléc. : 418 665-3743 / [www.servicesfunerairescharlevoix.com](http://www.servicesfunerairescharlevoix.com) / [info@sccharlevoix.com](mailto:info@sccharlevoix.com)

## AVIS DE DÉCÈS

### Lise Tremblay (1945-2020)



« La mort d'une mère est le premier chagrin que l'on pleure sans elle! »

À son domicile, le 23 octobre 2020, à l'âge de 75 ans et 4 mois, est décédée dame Lise Tremblay, fille de feu M. Fernand Tremblay et de feu dame Rose-Alba Therrien et épouse en 1<sup>res</sup> noces de feu M. Guy Boudreault et en 2<sup>es</sup> noces de M. Roger Dassylva. Elle demeurait à La Malbaie. **Étant donné les circonstances actuelles, une cérémonie aura lieu à une date ultérieure.** Elle laisse dans le deuil son époux Roger; sa fille Guylaine (Martin Winstall); sa belle-mère Cécile Tremblay (feu Fernand Tremblay); sa belle-fille Hélène (Alcide Gagnon); son beau-fils Martin (Carole Dufour); sa petite-fille Jade (Vincent); ses frères et sœurs : Suzanne (feu Gérard Chouinard), feu Jean-Guy, Raymonde (feu Jean-Paul Rochette, Rémi Fortier), André, feu Claire (Gaston Dallaire), Grégoire (feu Nicole Guérin), Rémi (Lucie Godin) et Nicoll (Claudine Imbeault); ses beaux-frères et belles-sœurs : feu Huguette (Georges-A Desbiens), Jean-Marie, feu Réjean (Marie Tremblay) et Nicole (Martial Harvey) ainsi que neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, tout spécialement Mmes Thérèse Bélanger et Gisèle Foster. Un remerciement spécial aux D<sup>rs</sup> Normand Harvey et Mimi Samson ainsi qu'à la merveilleuse équipe du CLSC pour leur dévouement et leur empathie. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société de la sclérose en plaques du grand Charlevoix ou à La Fondation Carmel-Roy. La direction a été confiée aux Services Commémoratifs Charlevoix (447, St-Étienne, La Malbaie, G5A 1H4.) Tél. : 418 665-0003 / Téléc. : 418 665-3743 / [www.servicesfunerairescharlevoix.com](http://www.servicesfunerairescharlevoix.com) / [info@sccharlevoix.ca](mailto:info@sccharlevoix.ca)

## AVIS DE DÉCÈS

### Pierre Legault (1932-2020)



Au Centre hospitalier de La Malbaie est décédé M. Pierre Legault le 23 septembre 2020 à l'âge de 87 ans et 10 mois. Il était le fils de feu Léopold Legault et de feu Marguerite Lefebvre. Natif de Montréal, mais inconditionnel de Saint-Irénée de Charlevoix. Il a su, durant les 30 dernières années, grâce à ses peintures, faire rayonner les paysages de la région à travers l'Amérique et l'Europe. Il aura laissé derrière lui une quantité importante de souvenirs permanents. Les funérailles ont été confiées aux Services Commémoratifs de La Malbaie. **Une messe sera célébrée à l'église de Saint-Irénée le samedi 7 novembre 2020 à 11 h. Considérant les restrictions sanitaires en vigueur, une brève rencontre avec la famille sera possible à l'entrée de l'église avant la cérémonie à compter de 10 h.** L'inhumation aura lieu à une date ultérieure au cimetière Saint-Laurent (Montréal) dans le lot familial. Il laisse dans le deuil son fils Michel; sa fille Marie-France (Daniel Santerre); ses petits-enfants Catherine et Cassandre Santerre; ses sœurs Lise et Micheline (Jean-Pierre Deschamps) et son frère Claude (Ginette Béland). Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des Mains de L'Espoir de Charlevoix.

# Hebdo pop

Faites parvenir vos informations à :

[pub@lecharlevoisien.com](mailto:pub@lecharlevoisien.com)

• Date de tombée : vendredi 16 h

### CHARLEVOIX

#### Télé-bingo optimiste

Le Club optimiste de Charlevoix-Est vous invite à participer à son télé-bingo tous les mardis du 18h30 à 20 h sur les ondes de TVC-VM. 4\$/feuille de 3 cartes - 2 tours : 1<sup>er</sup> tour - 500 \$, 2<sup>e</sup> tour - 1000 \$ à partager parmi les gagnants. Cartes en vente chez différents dépositaires dans l'Est. Info : 418 665-6359.

### BAIE-SAINT-PAUL

#### Club Bon Cœur en bref

Les activités de groupe sont suspendues temporairement. Venez faire de l'exercice en mode individuel (personne seule ou couple vivant sous le même toit) avec notre kinésiologue. Informez-vous et réservez rapidement votre plage horaire (du lundi au mercredi).

Ne manquez pas l'émission Bon pied, bon œil, bon cœur, sur les ondes de TVCO. Courriel : [clubbon-coeur@gmail.com](mailto:clubbon-coeur@gmail.com) Suivez-nous : Facebook et site Internet ([clubbon-coeur.com](http://clubbon-coeur.com)). Info ou inscription : 418 240-9999.

### CLERMONT

#### Comptoir vestimentaire

Le Comptoir vestimentaire est **FERMÉ** jusqu'au 11 janvier. Nous ne prenons plus aucun don. La porte est barquée. Merci de ne rien laisser à l'extérieur.

### LA MALBAIE

#### Aidons-Lait

10 novembre à 13h30 : Rencontre « café au lait » virtuelle sur Zoom sous le thème : « Plein air avec bébé l'hiver : trucs et astuces pour

## Sincères remerciements

Jean-Nil Simard  
1938-2020



Vous avez eu la délicatesse de nous témoigner votre sympathie et votre amitié lors du décès de notre père, Louis-Nil Simard, survenu le 9 septembre 2020. Nous en avons été profondément touchés et souhaitons vous témoigner toute notre reconnaissance. Soyez assurés de notre profonde gratitude et veuillez accepter ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

Ses enfants ainsi que la famille Simard

## Sincères remerciements

Jeanne-D'Arc Fillion  
1937-2020



Vous avez été nombreux, parents et ami(e)s, à nous témoigner votre sympathie, votre réconfort et votre amour à l'occasion du décès de M<sup>me</sup> Jeanne-D'Arc Fillion, survenu le 28 février 2020. Nous tenons à vous remercier chaleureusement que ce soit par votre présence au salon funéraire, par vos appels, vos cartes ainsi que pour toutes vos offrandes et vos dons.

Ses enfants Jacinthe, Martin, Hélène et Lucie

profiter pleinement des bienfaits de l'air frais pour toute la famille! » Consultez la page Facebook pour tous les détails.

#### Biblio en bref

La bibliothèque Laure-Conan est fermée au public jusqu'à nouvel ordre, mais le prêt sans contact est maintenu. Informez-vous ! / Vente de livres usagés à petit prix. Venez faire un tour dans les vitrines côté stationnement pour voir la vaste collection. 418 665-3747, poste 5280.

#### Centre-femmes aux Plurielles

Ateliers virtuels sur Microsoft TEAMS : Muscler vos ménages et l'art de la communication. Dates et heures à déterminer. / 16 novembre à 10 h : Débat virtuel sur Microsoft TEAMS. Sujet : Est-ce que le travail est un facteur essentiel aux femmes pour s'accomplir dans la vie?

On doit s'inscrire au préalable. / Le club de marche Les Trotteuses passe en mode virtuel. Joignez-vous en direct via Facebook les vendredis à 13h30. Marchons, courons ou faisons du vélo ensemble mais à distance! Inscription obligatoire et vous courez la chance de gagner une carte-cadeau de 50 \$ dans l'épicerie de votre choix. / Pour celles qui désirent de l'information et de l'accompagnement pour suivre les ateliers virtuels, prendre rendez-vous. Info ou inscription : 418 665-7459.

#### SAINT-IRÉNÉE

#### Biblio en bref

La bibliothèque municipale de Saint-Irénée sera ouverte partiellement les samedis de 10 h à midi. Comme l'accès à l'intérieur de nos locaux sont interdits, vous devez réserver vos livres par courriel (bibliothèque@saintiré-

née.ca ou par téléphone au 418 620-5015 poste 3. Consultez notre page Facebook et la page du Réseau Biblio pour les nouveautés. Nous confirmerons vos réservations et fixerons un rendez-vous pour la cueillette. Il y a un bac pour vos retours et un bac pour les cueillettes à la porte. Les précautions sanitaires sont en vigueur avec la désinfection des mains à votre arrivée.



# Devenez membre des Ateliers

**L'organisme à but non lucratif Les Ateliers, sis à l'intérieur de Maison Mère, offre désormais une option « membership » aux individus et organisations qui souhaitent soutenir sa mission et, en contrepartie, bénéficier de certains services.**

Émélie Bernier

« Puisque nous n'avons pour l'instant aucun accès à des mesures d'aide gouvernementales, nous avons mis sur pied le *membership* qui se décline en trois catégories : membres de soutien, membres professionnels et membres corporatifs », résume Marilyne Busque-Dubois, directrice du centre de production.

les activités payantes notamment. Des prix spéciaux sur les activités et cours grand public dispensés sur place sont offerts à cette catégorie de membre, notamment.

Le *membership* de type corporatif est destiné aux entreprises. Invitations VIP aux événements, rabais lors des démonstrations, formations sont au nombre des contreparties possibles.

« Les entreprises auront l'option de louer un espace pour faire un événement ou d'obtenir du support pour un mandat d'art public, par exemple », indique M<sup>me</sup> Busque-Dubois.

« Nous travaillons aussi à développer des partenariats pour offrir d'autres avantages à nos membres », indique la directrice générale et cofondatrice du CPAAA. L'artiste céramiste Chloé Lucie Desnouveaux offre d'ailleurs 10 heures d'accès à son atelier aux membres de type professionnel et des rabais aux autres membres.

« Le CPAAA prend forme. Une première œuvre collective d'artistes des Ateliers a été créée, soit la murale sur les conteneurs de la boulangerie À Chacun son pain à Maison Mère. Nous avons animé la rue piétonne. Nous travaillons à l'illustration du guide de développement économique de la ville de Baie-Saint-Paul. La dynamique est intéressante aux Ateliers car on s'entraide mutuellement », conclut Marilyne Busque-Dubois.

Le statut de membre professionnel, réservé aux artistes professionnels ou en voie de professionnalisation, octroie notamment l'exclusivité sur la location d'équipement. Grâce à une subvention de la MRC de Charlevoix, Les Ateliers ont fait l'acquisition d'une presse à gravure, d'un iMac avec la suite Adobe Creative Cloud, d'un numériseur d'un projecteur et écran de projection portable, d'une tablette graphique, d'un caméscope, d'un appareil photo et d'équipement de studio. Il n'est pas nécessaire d'être locataire des Ateliers pour profiter de ce service.

Les membres de soutien recevront en primeur les invitations à participer aux événements et activités et auront accès à des rabais sur



## 46<sup>e</sup> saison télé pour TVC-VM

(KDC) La télé communautaire TVC-VM basée sur Saint-Étienne à La Malbaie débute sa 46<sup>e</sup> saison télé cet automne. Pour l'occasion, un nouveau logo « épuré et modernisé » est présenté pour représenter la station. Une nouvelle programmation promet une offre « diversifiée, jeune et dynamique, tout en conservant l'héritage du passé, entourée des gens qui ont bâti les réalisations des dernières années avec elle », indique Patrice Gagnon, directeur général. Notre télévision régionale continue de s'ancre dans son milieu et de se rapprocher de sa communauté en donnant un vrai sens au mot « ensemble » tout en optimisant ses valeurs de télé citoyenne », ajoute-t-il. Jusqu'au mois de septembre 2021, TVC-VM offre d'ailleurs plan publicitaire particulier à toutes les entreprises et organismes de Charlevoix. Sur la photo, l'équipe de TVC-VM : Camille Dufour-Truchon à la diffusion et la création de contenus numériques, Sylvain Foster à la réalisation et la production télé et Patrice Gagnon à la production corporative et la direction générale. Diffusé sur le câble Vidéotron. Hélix la télévision numérique et sur l'ensemble du réseau de DERYtelecom, la TVC-VM diffuse de Petite-Rivière-Saint-François à Baie-Sainte-Catherine.

**DONNEZ GÉNÉREUSEMENT!**

**leucan**  
région québec

ANIMATION ET ACCOMPAGNEMENT EN SALLE DE JEUX

ACCUEIL, SOUTIEN AFFECTIF ET ACCOMPAGNEMENT

MASSOTHÉRAPIE

ACTIVITÉS SOCIO-RÉCRÉATIVES

AIDE FINANCIÈRE

**leucan.qc.ca** | 418 654-2136

Association pour les enfants atteints de cancer et de leur famille

# LES PETITES ANNONCES

## HEURES DE TOMBÉE À NOTRE BUREAU

### VENDREDI MIDI

Annonce régulière 9 \$  
Avec couleur 10 \$

## AVIS DE DÉCÈS, REMERCIEMENTS, MESSSES ANNIVERSAIRES, ETC.

couleur 100 \$

## PRIÈRES, REMERCIEMENTS, ETC.

Prière régulière 12 \$  
longue prière 25 \$  
Prière avec photo 30 \$

## Dépôt:

### BAIE-SAINT-PAUL

À notre bureau  
45, boul. Raymond-Mailloux  
Baie-Saint-Paul, Qc  
Téléphone: 418 435-0220 p. 2213

Toutes les annonces classées devront être payées avec parution comptant ou par Visa ou Mastercard.

Tarifs avec TPS et TVQ incluses.

Par courriel: reception@lemanic.ca

## AUTOMOBILE

**KIA Spectra 2008, 100 500 km très propre 4 pneus d'hiver, 4 pneus d'été 2 800 \$, négociable Tél. 418 439-5717**

## BOIS DE CHAUFFAGE

BOIS de chauffage sec à vendre, bouleau et érable possibilité de livraison. Tél. 418 633-6353

BOIS de chauffage érable, bouleau de 16 po, livrés. Demander Mario. Tél. 418 635-2261

BOIS de chauffage à vendre, bouleau sec 16 po, livraison possible. Tél. 418-435-1606

**BOIS de chauffage en 16 pouces bouleaux avec livraison à Petite-Rivière-St-François. Tél. 418 632-5257**

**BOIS de chauffage, érable, bouleau sec 16 po. Tél. 418 665-7260**

BOIS de chauffage 418 439-4884

BOIS de chauffage, bouleau sec en 16 po aussi, petit bois d'allumage. Téflon idéal pour gratte de VTT. Tél. 418 639-2639

## CHAMBRE À LOUER

LA MALBAIE, 1 chambre à louer de 2 à 5 jours /semaine pour travailleur de l'extérieur, internet inclus. Tél. : 819 210-9058

## DIVERS À VENDRE

PNEUS d'hiver 265/70/R18 avec mags étaient sur Dodge Ram 2017 bon pour un hiver. Tél. 418 633-0409

**FOIN à vendre, première et deuxième coupe, enrobée 4x4. Tél. 418 -439-4884**

ATTELAGE pour Caravan 2015, et moins Tél. 418 439-4884

**SOUFFLEUSE à neige, à chenille, de marque Arien 28 po largeur, moteur 436 CC, prix à discuter. Tél. 418 638-2930**

**SOUDEUSE une des première soudeuses 1942, appartenant à Louis Rivérin ancien forgeron de la Malbaie. Prix à discuter Tél. 450 377-4528 ou 450 544-4428**

ABRI d'auto tempo 8x10 Tél. 418 665-3664

4 PNEUS d'hiver Hamkook 235/270/16, prix à discuter. Cuisinière électrique à quatre ronds, four autonettoyant très propre. Tél. 418 438-2917

**POËLE à bois à combustion lente, première génération, 36 po, de haut x 32 po de large x 23 po, de profondeur, porte vitrée, capable de chauffer grande superficie, 450 \$ Tél. 418 435-4046**

## LOCAUX À VENDRE/À LOUER

**CLERMONT, 80, boul. Notre-Dame, local de 350 pi2, disponible immédiatement, Alexandre. Tél. 418 201-1201/418 617-1523**

**LA MALBAIE locaux neuf à louer de 100 pi2 à 1000 pi2, clé en mains et tout inclus. Tél. 418 563-2317**

## LOGEMENTS À LOUER

BAIE-SAINT-PAUL, édifice de 5e étages (haut de l'ancien CLSC), 2 ½, 3 ½ et 4 ½ à partir de 495 \$, ascenseur, intercom, stationnement, entrée laveuse/sécheuse, non chauffé, non éclairé. Au cœur du centre-ville (ancien CLSC), 2 ½, 3 ½ et 4 ½ neufs disponibles à l'été 2020. Rabais disponible avec bonnes références. Meilleur rapport qualité /prix. À partir de 590 \$/mois. Réservez votre unité dès maintenant. Éric Tél. : 581 999-9680

LA MALBAIE 3 ½ situé au 100, boul. Kane, non chauffé, non éclairé, 460 \$/mois. Tél. 418 617-1065

LA MALBAIE 4 ½ demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, non-fumeur et pas d'animaux, déneigement inclus. Libre immédiatement 510 \$/mois Tél. 418 665-3842

## MAISONS À LOUER

L'ISLE-aux-Coudres, maison 2 étages, situé sur le chemin de la baleine. 3 chambres, 1 grand espace bureau avec vue sur le fleuve. Libre le 1er décembre. Tél. 418 580-5950

## MAISON À VENDRE

**CLERMONT avec 2 logements libre immédiatement. Grand terrain garage et patio. Tél. 418 439-2688**

## MOTONEIGE

MOTONEIGE Ski-doo expédition, 24 po, 2019, 10 000 km, chenilles agressives avec clous, garantie prolongée novembre 2022. Roller ski Lemay. Snow tracker Ice Scrather. Support pour treuil avant et bomper avant de luxe. Prix : 12 000 \$ Tél. 418 965-6396

## OFFRES D'EMPLOI

Vendeurs demandés. PRODUITS GERBEX offre une gamme de produits naturels, herbes et vitamines, idéal pour les cliniques, les massothérapeutes et aussi les vendeurs à domicile. Demandez, sans obligation de votre part, note lise de prix et notre brochure gratuite. 7345, boul. Laframboise, Saint-Hyacinthe J2R 1E3. Tél. 450 796-5868

**Auxiliaire familiale pour une résidence à Baie St-Paul. Travaille en équipe dans un milieu agréable, bonne condition de travail et autres avantages. Poste à temps plein et temps partiel. Avec ou sans expérience. Tél. 418 617-9485**

**RECHERCHE personne pour effectuer le déneigement des trottoirs et escalier pour complexe immobilier La Bonne Étoile à Baie-Saint-Paul, regroupant 12 condos. Tél. 418 240-2149**

## OFFRES DE SERVICES

**DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT VIO, transport général de tout genre, local et longues distances, inscrit à CTQ, assurance incluse, vente de boîte de carton. Sylvain Dufour Tél. : 418 665-6524/ 418 633-1945**

**Transport Vio déneigement toiture, résidentiel, commercial, stationnement, trottoir, escalier etc. Tél. 418 665-6524 / 418 633-1945**

**DÉNEIGEMENT CAP-À- L'AIGLE Appelez-moi Tél. 418-665-5031**

**BAIE-SAINT-PAUL et les environs, abatage d'arbres, déboisement pour emplacement de maison chalet et terre privé, déneigement d'entrer privée, prix compétitif estimation gratuite. Tél. 418 633-0505**

SAINT-UBALD Recherche déneigeur pour entrer mitoyenne. Tél. 418 639-2704

## RECHERCHE

RECHERCHE vieilles cartes de hockey, bandes dessinées et tableaux du peintre Robert Cauchon. Tél. : 418 439-4884

RECHERCHE colocation dans une maison pour y vivre mon chat et moi, avec une personne ou plus, dans le secteur de Baie-Saint-Paul, j'ai un emploi ainsi qu'une bonne capacité de payer. SVP me joindre Tél. 418 617-9758

HOMME seul de 65 ans, cherche homme seul de 60 ans et plus pour briser la solitude et partager des activités et plus. Jacques au 418 514-4484.

## TERRAINS À VENDRE/ LOUER

TERRAIN à vendre Baie St-Paul 58,000 pi2. Prix : 17,000 \$, ou 230 000 pi2 prix : 60 000 \$, boisés électricité et zoné blanc pour construction Tél. : 418 240-3615, (cell) 450-230-1294

## VÉHICULE RÉCRÉATIF À VENDRE

**VTT (2) Can-Am Outlander 2008, 400, 2 places, très propres, 3 800 \$ /chaque Tél. 418 439-3177**

## PRIÈRES - REMERCIEMENTS

Prière pour obtenir une faveur spéciale par l'intercession de saint frère André. Saint frère André, nous célébrons ta présence parmi nous. Ton amitié envers Jésus, Marie et Joseph fait de toi un intercesseur puissant auprès du Père. La compassion relie tes paroles au cœur de Dieu, tes prières sont exaucées et apportent réconfort et guérison. Avec toi, notre bouche s'approche de l'oreille de Dieu pour lui présenter notre demande... Qu'il nous soit donné de participer comme toi à l'œuvre de Dieu dans un esprit de prière, de compassion et d'humilité. Saint frère André, prie pour nous. Amen. Famille Gauthier

## DIVERS

**SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT.** Restez à la maison ! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Trop de dettes ? Reprenez le contrôle. Un seul versement par mois. 2 bureaux à Québec. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. Tél. 418 425-1127

ANA Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél. 514 613-0179

**FINANCEMENT HYPOTHÉCAIRE PRIVÉ ET AUTOMOBILES À VENDRE. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé, léger dépôt. Conditions de financement flexible. Financement Brisson. Tél. 1 866-566-7081 www.automobilebrisson.com**

Aidez à mettre fin à la conduite avec capacités affaiblies!

**APPUYEZ L'OPÉRATION RUBAN ROUGE.**

**TEXTEZ « RUBAN » AU 45678 POUR FAIRE UN DON DE 10 \$.**



1-800-665-MADD  
madd.ca

**Réparation**  
IPOD • IPAD • IPHONE  
info@cabletele.net  
418 457-3024  
282, chemin Principale, Saint-Hilarion  
**Communications Charlevoix**

# OFFRES D'EMPLOI

**Le Charlevoisien**

Votre journal qui informe

Nous sommes à la recherche de camelots

**URGENT**

Baie-Saint-Paul  
Clermont • La Malbaie  
Saint-Siméon

Veillez contacter  
**PENNY LAVOIE** au  
**418 633-0409**



## OFFRES D'EMPLOIS

**sports experts**  
LA MALBAIE  
MONT GRAND-FONDS

Nous sommes à la recherche d'un **GÉRANT** pour la boutique Sports Experts du Mont Grand-Fonds

**TEMPS PLEIN** pour la saison hivernale

et d'un(e)

**CONSEILLER (ÈRE) VESTIMENTAIRE**

en vêtements de sport pour la boutique du centre commercial à La Malbaie

**TEMPS PLEIN**

**ÇA T'INTÉRESSE?**

Contacte François au 418-665-6740

Représentant Charlevoix



Deviens une personne-ressource de confiance pour les clients de pièces de camions.

[macpek.com/carrieres](http://macpek.com/carrieres)

[rh@macpek.com](mailto:rh@macpek.com)

Vivez l'expérience  
**MACPEK**



3 semaines de vacances



Assurances et régime de retraite



Possibilité d'avancement



Employeur à l'écoute de ses employés

Tu cherches un emploi à Québec ?

**IGA**  
extra

**Supermarché IGA EXTRA**  
Marché Gagné et filles Beauport

Partagez votre passion pour l'alimentation en tant que :

**ASSISTANT-GÉRANT  
OU GÉRANT**

**Rayon des viandes**



Vivez une expérience de travail inégalée auprès d'une équipe dynamique qui n'attend que vous!

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae à Steeve Gagné aux coordonnées suivantes :  
Courriel : [iga08380hautedirection@sobeys.com](mailto:iga08380hautedirection@sobeys.com)  
Télécopieur : 418 667-3445  
Téléphone : 418 667-5700

**Salaire très compétitif et avantages sociaux complets**



VOUS ÊTES ACTEUR DE CHANGEMENT

Figurant parmi les plus grands assureurs de dommages au Québec, Promutuel Assurance offre des carrières stimulantes dans plusieurs secteurs d'activité partout en province.

**NOUS AVONS UN RÔLE IMPORTANT POUR VOUS**

**PROMUTUEL**  
ASSURANCE

- Agent en assurance de dommages des particuliers – Fidélisation
- Agent en assurance de dommages des particuliers – Développement des affaires

**Vous ne possédez pas le diplôme et avez de l'intérêt pour le domaine de l'assurance de dommages? Nous vous accompagnerons dans l'obtention de votre permis. Faites-nous parvenir votre candidature!**

**DATE LIMITE : 13 novembre 2020**  
**CV** [recrutement-lacauffleuve@promutuel.ca](mailto:recrutement-lacauffleuve@promutuel.ca)

Pour plus de détails, notamment pour connaître les exigences liées au poste, consultez [PROMUTUELASSURANCE.CA](http://PROMUTUELASSURANCE.CA)

# Charlevoix-Est subventionne trois projets

Qui a de bonnes idées pour développer sa région trouve une oreille attentive à la MRC de Charlevoix-Est. En ce mois d'octobre, des centaines de milliers de dollars sont déployés pour propulser des initiatives variées.

Karine Dufour-Cauchon

Une enveloppe de 129 000\$

a été accordée à trois projets de développement économique par la MRC de Charlevoix-Est.

Le premier à bénéficier d'une subvention est la future coopérative de la municipalité de Notre-Dame-des-Monts. Le Marché des montagnes se voit octroyer une contribution

financière non remboursable de 50 000 \$ pour le démarrage de la coopérative alimentaire.

Un deuxième montant est accordé au projet du Pavillon Hubert Reeves qui doit voir le jour dans les prochaines années à La Malbaie. 47 471 \$ sont offerts au comité pour procéder à la réalisation du plan fonctionnel et technique du futur bâtiment et à la finalisation du nouveau concept d'exposition. «Le financement de cette étude constitue la dernière étape avant le dépôt officiel des demandes de subvention auprès des différents ministères», précise Odile Comeau, préfète de la MRC de Charlevoix-Est.

30 000\$ sont accordés à la nouvelle entreprise clermontoise La Boîte maraîchère Charlevoix. Ce projet d'agriculture en conteneur se démarque entre autres «par sa nature innovante et son unicité», commente M<sup>me</sup> Comeau.

Caravane Charlevoix reçoit 2 250 \$ pour des honoraires professionnels liés à un projet ponctuel.

«C'est toujours une fierté de pouvoir contribuer à l'essor de notre région et de voir



Odile Comeau, préfète de la MRC de Charlevoix-Est.

naître de nouvelles entreprises sur notre territoire », renchérit cette dernière. La décision a été prise au conseil des maires le 27 octobre.

Ces sommes proviennent du Fonds de la région de la Capitale-Nationale (FRCN) et du Fonds régions et ruralité (FRR). Rappelons que le FRCN a été créé en vertu de la Loi accordant le statut de capitale nationale à la Ville de Québec et augmentant à ce titre son autonomie et ses pouvoirs.

Pour les années 2020 à 2024, la MRC de Charlevoix-Est dispose d'une enveloppe de 2 270 594 \$ provenant du Secrétariat à la Capitale-Nationale afin

de soutenir financièrement des projets dont les retombées sont considérables sur le territoire. Aussi, une entente conclue entre la MRC de Charlevoix-Est et le Secrétariat à la Capitale-Nationale lui donne accès au FRR et lui confie une enveloppe annuelle de 1 003 343 \$ pour une période allant de 2020 à 2025.

Ce fonds a été mis en place pour soutenir les MRC dans leurs compétences en développement local et régional. Les promoteurs de ces projets ont bénéficié du soutien du Service de développement économique de la MRC de Charlevoix-Est, Mission développement Charlevoix.



PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DE CHARLEVOIX-EST  
MUNICIPALITÉ DE NOTRE-DAME-DES-MONTS

## AVIS PUBLIC

Est par les présentes données par la soussignée, en conformité avec les articles 73 et 74 de la Loi sur la fiscalité municipale, que le rôle d'évaluation foncière triennal tel que préparé par les évaluateurs de la MRC de Charlevoix-Est est maintenant déposé et servira à l'imposition 2021, 2022 et 2023.

Quiconque veut prendre connaissance du rôle d'évaluation peut le faire au bureau municipal aux heures habituelles d'ouverture, situé au 15 rue Principale Notre-Dame-des-Monts.

Toute demande de révision des inscriptions au rôle d'évaluation, prévue par la section I du chapitre X, concernant le rôle, doit être déposée avant le 1<sup>er</sup> mai suivant, au bureau de la MRC de Charlevoix-Est, 172 boulevard Notre-Dame à Clermont au moyen de la formule prescrite à cet effet, et, à en acquitter les frais prévus par le règlement, le cas échéant.

Donné à Notre-Dame-des-Monts ce 4<sup>e</sup> jour de novembre l'an deux mille vingt.

Marcelle Pedneault, D. G.  
Secrétaire-trésorière



## AVIS PUBLIC

Horaires des réunions régulières du Conseil d'administration  
du Centre de services scolaire de Charlevoix  
pour l'année 2020-2021

Conformément aux articles 397 et 398 de la Loi sur l'instruction publique, nous informons la population que les séances du conseil d'administration auront lieu aux dates suivantes :

DATE	MOIS
21	OCTOBRE
8	DÉCEMBRE
3	FÉVRIER
31	MARS
11	MAI
28	JUIN

Selon les règles sanitaires en vigueur, les séances peuvent se tenir en visioconférence. Advenant des changements dans les règles sanitaires permettant les rencontres en présentiel, il est convenu que ces séances se tiendront en alternance aux centres administratifs de La Malbaie et de Baie-Saint-Paul, situés respectivement au 575, boulevard de Comporté et au 200, rue Saint-Aubin.

Avis donné à La Malbaie, ce 4<sup>e</sup> jour du mois de novembre 2020.

France Chevretils,  
Secrétaire générale par intérim



NUMÉRO DOUBLE  
ARTICLES VARIÉS

## Lancement d'un double numéro

(LT) La Société d'histoire de Charlevoix a lancé un numéro double 96-97, qui contient des articles variés, dont un sur la justice et criminalité dans le secteur de la route de Sable à La Malbaie. Les auteurs des articles sont Serge Gauthier, Christian Harvey, Nathan Murray, Jean-François Gingras, Normand Perron et Caroline Desbiens, députée de Beauport-Côte-de-Beaupré-Ile d'Orléans-Charlevoix.

Pour se procurer ce numéro, il suffit de commander en ligne sur le site Internet de l'organisme.

# Tout le monde en parle



## Des bouteilles remises aux élèves

(LT) Plus de 150 élèves recevront une bouteille d'eau de marque Tupperware afin qu'ils puissent avoir de l'eau à portée de la main dans leur classe puisqu'ils ne peuvent plus boire l'eau aux abreuvoirs. Plusieurs commanditaires ont contribué à ce projet. Il s'agit de Kia Charlevoix, Coffrage Bouchard, Construction C.P. Boivin et Construction BSP. Mylène Simard, Suzanne Thomas, conseillères pour Tupperware ont remis des bouteilles à la directrice du Centre communautaire Pro-Santé, Annie Bouchard.



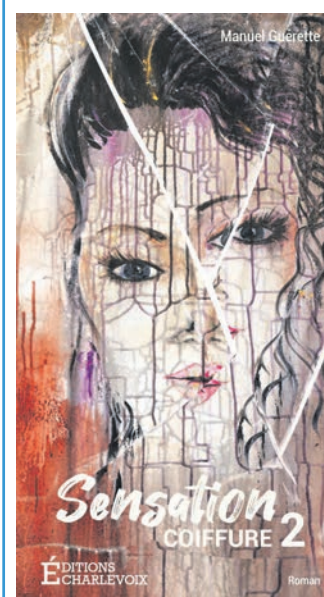
## Le Familiprix change de mains

Michaël Bouchard est le nouveau pharmacien propriétaire du Familiprix à La Malbaie. Âgé de 28 ans, il y travaille depuis cinq ans. La transaction a été officialisée le 28 septembre. Il était en discussion avec le pharmacien Denis Rioux depuis plusieurs mois. « Je suis content d'avoir pu m'établir dans ma région, commente M. Bouchard. Je vais assurer une continuité au travail fait par M. Rioux, qui a pris sa retraite. À plus long terme, d'autres services pourraient être offerts. »



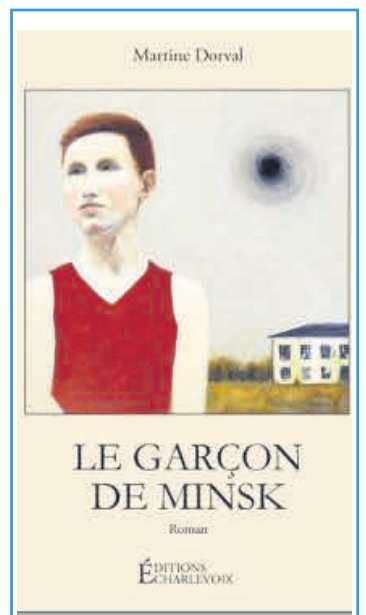
## Les enfants et la violence

(KDC) Une opération de sensibilisation sur le thème de la violence a été effectuée auprès de certains jeunes de la MRC de Charlevoix-Est. L'agente Laurie Bergeron, intervenante en milieu scolaire au poste de la MRC de Charlevoix-Est, a entre autres tenu une conférence sous le thème « Unité sans violence » à l'école Notre-Dame-du-Bon-Conseil à La Malbaie, secteur Saint-Fidèle. Cette conférence réalisée pour un groupe de 5<sup>e</sup> année avait pour but de sensibiliser les jeunes aux différentes formes de violence et de les inviter à ne pas accepter la violence. L'exercice visait aussi à outiller les enfants pour réagir adéquatement lorsqu'ils y font face. Les jeunes étaient invités à «s'exprimer et à adopter des comportements positifs envers les autres». La présente photo, courtoisie de la SQ, a été prise lors de la conférence en question, dans la semaine du 23 octobre.



## Sensation coiffure, la suite

(KDC) L'auteur Manuel Guérette, originaire de Saint-Iréné, lance la suite de son premier projet roman paru aux Éditions Charlevoix en 2019. *Sensation Coiffure 2* se veut une suite tout aussi amusante de cette histoire se déroulant dans le monde de la coiffure. «Diane, Serge et tous les autres personnages de *Sensation Coiffure* sont de retour pour ce second tome. Il est possible de se procurer *Sensation coiffure 2* sur le site de la Société d'histoire de Charlevoix et à la Librairie Baie-Saint-Paul.



## Suspense signé Martine Dorval

(LT) Un nouveau titre s'ajoute aux Éditions Charlevoix. Le roman intitulé *Le garçon de Minsk* sous la plume de Martine Dorval est maintenant disponible. «Ce suspense captivant met en scène un homme cherchant à éclaircir le mystère de ses origines, car il n'a plus de souvenirs avant l'âge de sept ans », explique le directeur de la Société d'histoire de Charlevoix, Christian Harvey. Il est possible de se procurer ce bouquin sur le site des Éditions Charlevoix et à la Librairie Baie-Saint-Paul au coût de 25\$.

# C'est arrivé un 2 novembre

ÉPHÉMÉRIDE

## 2 novembre 1936 : naissance du syndicalisme enseignant



C'est le 2 novembre 1936 que Laure Gaudreault (1889-1975) fonde, derrière les murs du couvent de La Malbaie, l'Association catholique des institutrices rurales du Québec.

Premier syndicat enseignant à voir le jour dans la province, le mouvement mènera plus tard à la formation de la CSQ (Centrale des syndicats du Québec).

Le couvent de La Malbaie débute ses activités en 1876 sous la direction des sœurs de la Charité de Québec.

Au fil des ans, de nombreuses jeunes filles fréquentent l'établissement. Le couvent sera démoli en 1988 pour permettre un agrandissement du l'hôpital de La Malbaie, situé juste à côté.

Crédits photo : Le couvent de La Malbaie, vers 1945.

Collection Jean-Luc Turcotte, Centre d'archives régional de Charlevoix.



L'Éphéméride bimensuelle est présentée en collaboration avec le Centre d'archives régional de Charlevoix, un organisme dédié à l'acquisition, au traitement, à la conservation et à la diffusion des archives privées de Charlevoix depuis 1997. Le texte est signé Christelle Lavoie, directrice générale.

## Cinq boursiers dans Charlevoix

(LT) Cinq étudiants de Charlevoix se sont distingués et ont reçu une bourse de la Fondation Desjardins.

Ils ont été choisis parmi plus de 40 000 candidatures soumises cette année.

Il s'agit de Alycia Dufour, bachelière en études littéraires qui complète actuellement un certificat en création littéraire, Marion Sylvain, étudiante en Baccalauréat en médecine ainsi qu'Alexis Guérette-Rivard au Baccalauréat en économie

rurale et agricole. Ces trois jeunes ont reçu une bourse de 1 500 \$, qui leur permettront de poursuivre leurs études.

Maude Demouy-Girard, étudiante au Baccalauréat en engagement international et

langues et Audrey Boily, étudiante en technique d'éducation à l'enfance ont pour leur part obtenu une bourse de 1 000 \$.

Les grandes incertitudes et doutes vécus dans les derniers mois par les étudiants

auront un impact sur qui ils sont et sur qui ils deviendront, soutient la Fondation Desjardins, qui a bonifié son programme de bourses d'études de 500 000 \$.

Le montant total sera désormais de 1,8 M\$.



Alexis Guérette-Rivard. Courtoisie



Alycia Dufour. Courtoisie



Marion Sylvain. Courtoisie

# Les parcs préparent l'hiver avec le virus

En raison des multiples mesures sanitaires que les parcs nationaux de Charlevoix doivent mettre en place, les joies de l'hiver prendront une allure quelque peu différente durant la saison hivernale 2020-2021.

Karine Dufour-Cauchon

La Société des établissements de plein air du Québec (Sépaq) a dévoilé une série de mesures pour adapter son offre d'activités et d'hébergement aux particularités de l'hiver en contexte pandémique.

D'abord, les protocoles de «nettoyages rigoureux» établis depuis le printemps continueront à s'appliquer. De nouvelles mesures de gestion de l'achalandage dans les établissements et dans les bâtiments seront donc appliquées pour assurer un roulement permettant le respect des consignes de la Santé publique, dont la distanciation.

Entre autres, le temps de fréquentation sera limité dans les espaces chauffés intérieurs. Il sera impossible pour les visiteurs d'y manger à l'intérieur.

La location d'équipements sera possible, mais par téléphone au moins 24 heures à l'avance dans certains établissements. Pour récupérer l'équipement, les utilisateurs devront prendre rendez-vous. Comme Charlevoix est une zone rouge, la possibilité de faire de la location



Une photo prise dans la Réserve faunique des Laurentides. Photo Steve Deschêne, Sépaq.

reste encore à confirmer par la Santé publique.

Les droits d'accès quotidien et les billets de ski de fond seront disponibles en nombre limité. L'achat devra se faire en ligne. Un nombre limité d'abonnements saisonniers de ski de fond sera offert en priorité aux détenteurs de la saison dernière.

Plusieurs établissements ont déjà prévu louer des roulettes chauffées afin d'offrir une capacité d'accueil similaire à celle disponible en temps normal. Lors des périodes plus achalandées, un temps d'attente plus grand qu'à l'habitude est à prévoir pour accéder aux différents services, estime l'organisation.

La Sépaq est toujours en attente de certaines indications de la Santé publique, notamment en ce qui a trait à l'accès aux salles de fartage et à la possibilité d'offrir de la

location d'équipement en zone rouge. La situation pourrait donc évoluer au cours des prochaines semaines. La préparation à l'avance et la planification seront des éléments clés pour une visite sécuritaire et agréable.

Les règles et les procédures en vigueur diffèrent selon l'établissement, il sera donc important de toujours vérifier l'offre disponible en fonction de la destination recherchée sur le site de la Sépaq.

«La Sépaq a fait la démonstration cet été du sérieux qu'elle accorde à la situation. Le taux de satisfaction des visiteurs à l'égard des mesures COVID mises en place dans nos établissements en période estivale a été de 93 %. Nous sommes persuadés de pouvoir conserver la même rigueur cet hiver tout en rendant accessibles les plus beaux territoires naturels du Québec», termine Simon Boivin, porte-parole.

## Pas de hockey sénior cet hiver

(LT) Les partisans des Éclairs de Charlevoix ne pourront pas voir les joueurs à l'œuvre cet hiver puisque la saison 2020-2021 est annulée.

Le bureau des gouverneurs de la Ligue de hockey sénior du Lac au Fleuve a pris cette décision le 26 octobre. « Nous avons eu de bonnes discussions lors de notre rencontre pour décider si nous allions tenter de débiter la saison en janvier 2021 ou tout simplement l'annuler, scénario que j'avais écarté lors du dévoilement du plan de reprise des activités de la ligue en septembre » explique le commissaire de la ligue, Mathieu Caron.

Le fait que Charlevoix et Wendake soient en zones rouges a pesé dans la balance. « Devenir une zone rouge peut être facile, mais de revenir en zone orange peut être plus difficile. Nous croyons donc que certaines mesures sanitaires resteront en place après les Fêtes, dont celle de restreindre le nombre de spectateurs dans les amphithéâtres entre 50 à 250 » ajoute le commissaire.

Les représentants de la ligue sont demeurés discrets pendant les dernières semaines afin de ne pas donner de faux espoirs à leurs joueurs et à leurs partisans. Les cinq organisations du circuit sont cependant ouvertes à organiser un événement sous forme de tournoi lorsqu'ils pourront le faire. Cette activité pourrait avoir lieu sur quelques jours en mars si les règles sanitaires le permettent.

**ADRENALINE CLERMONT sports**  
418 439-4944 184, boul. Notre-Dame

**RABAIS EXCLUSIFS**  
**20% SUR LES COURROIES**  
PRIX SPÉCIAL SUR L'HUILE  
DXPS

**10% À 50% À GRATTER SUR VÊTEMENTS PIÈCES ET ACCESSOIRES\***

**VENTE ÉCLAIR**  
Du 2 au 7 NOVEMBRE 2020

**PROGRAMME EXTREME**  
EXCEPTIONNELLEMENT OBTENEZ DES POINTS SUR MARCHANDISES À RABAIS

**LIQUIDATION JUSQU'À 70% DE RABAIS SUR VÊTEMENTS\***  
(\* Valable sur vêtements non courants seulement)

**ski-doo**

© 2020 Bombardier Produits Récréatifs Inc. Tous droits réservés. \* MC et le logo SRP sont des marques de commerce de Bombardier Produits Récréatifs Inc. ou de ses sociétés affiliées. \*\* Non valables sur marchandises déjà à rabais, casques Oxygen, pilotes usagés, chenilles de VTT et essence VP. Valable sur marchandises non-courantes. Conditions et détails en magasin.

PERFORMANCE



Il ne reste que

6 F-150 2020



*Il faut bien faire de la place pour les nouveaux F-150 2021*

PERFORMANCE



FRÉDÉRIC LAJOIE  
Directeur général

LOUIS OUELLET  
Directeur des ventes

LAURENCE MORIN  
Adjointe aux ventes

STEEVE BERNIER  
Représentant des ventes

RÉJEAN GIRARD  
Représentant des ventes

JESSICA DUGAS-LAVOIE  
Directrice commerciale



ENSEMBLE DEPUIS 1968

418 665-3751

PERFORMANCE-FORD.CA